

REMY BEAULIEU
O. D.
ET
ROBERT FOURNIER
OPTOMETRISTES
O. D.
94., de la Couronne (ch. 2)
TEL: 4-2413 Québec 2
Le jour: 9.00 à 6.00 heures —
Le soir: Sur rendez-vous
"Vis-à-vis du Carré Jacques-C.
Examen de la vue — Verre d'
contact — Réhabilitation
visuelle

LE GUIDE

CONFIEZ VOS IMPRESSIONS
AU "GUIDE"
IMPRIMES DE QUALITE
SUPERIEURE
L'IMPRIMERIE
LA MEILLEUR
MARCHE.

Salle de lectures
Ass. législative
Hôtel du Gouvernement
Québec

VOL NO XVII No 31

9, rue St-Antoine, Ste-Marie de Beau ce, Province de Québec Canada.

JEUDI LE 2 SEPTEMBRE 1954

CONGRES REGIONAL DES LACORDAIRE ET JEANNE D'ARC DU VICARIAT FORAIN NO 13 A ST-JOSEPH DE BEAUCE, dimanche le 5 septembre

Soucoupes volantes

L'ABBE GERMAIN NOUS QUITTE:

Dimanche dernier la population de Ste-Marie a appris avec regret le prochain départ de M. l'abbé Germain qui nous quitte pour une autre mission.

Personne n'ignore le zèle déployé par l'abbé Germain dans l'exercice de son ministère parmi nous, son dévouement en faveur de la chapelle de Sainte-Anne a peut-être été la cause indirecte de son départ car sainte-Anne a probablement pensé que l'abbé Germain serait mieux placé plus près de son sanctuaire national.

Nous profitons donc de la circonstance pour souhaiter à l'abbé Germain un heureux séjour et une réussite totale dans l'exercice de ses nouvelles fonctions.

Je pense bien qu'il est inutile de lui répéter ici qu'il sera toujours chez-lui parmi nous.

D'un autre côté, il peut probablement se préparer à recevoir bien des gens de Ste-Marie qui le salueront à l'occasion et lui prouveront que Ste-Marie ne l'oubliera pas.

LES VACANCES SONT FINIES:

On ne peut pas dire cette année "Enfin les vacances sont finies" car il n'y a pratiquement pas eu de vacances avec la pluie continuelle de l'été mais comme la classe commence la semaine prochaine voici l'état d'esprit d'un peu tout le monde à propos des livres.

Les enfants se préparent à travailler dans leurs livres de classe.

Les papas se préparent à travailler dans leurs livres de chèques.

Les mamans se préparent à reprendre leurs livres.

Les professeurs pour leur part doivent abandonner leurs livres tandis que les médecins se livrent de ce temps-ci à la vaccination et à des entrées dans leurs livres.

Pour ma part cela me permet de vous livrer mes impressions sans aide de livres.

CONCOURS DE BEAUTE!

Le primat de l'Eglise catholique d'Espagne vient de s'attaquer avec raison aux concours de beauté qu'il décrit comme des manies étrangères et dangereuses.

N'ayant jamais été moi-même juge dans de tels concours ce que je regrette sincèrement, croyez-moi, je ne puis vous dire sur quoi les juges se basent pour attribuer les premiers prix. J'ai pourtant mes idées la-dessus mais je préfère les garder pour moi.

Cependant si j'étais juge dans un concours de beauté je demanderais en premier de faire passer un test d'intelligence aux concurrentes ce qui en éliminerait certainement plusieurs.

Si je voulais être plus sévère j'exigerais un test sur les qualités maternelles de ces jeunes beautés et je suis certain que j'en bloquerais un bon nombre.

Mon troisième test serait encore plus sévère car dans ce test là je m'attacherais à l'intégrité physique des concurrentes.

Après ces trois premières exigences, s'il me restait des concurrentes et j'en doute, je crois bien que je n'aurais pas besoin de les faire parader en costume de bain, en short ou en bikini pour attribuer les prix cependant je ne sais pas si je conserverais mon mandat pour juger un deuxième concours de beauté.

RETOUR DE L'ENFANT PRODIGE:

La Grande Bretagne pour la première fois depuis 15 ans veut reprendre ses achats de nos produits canadiens mais elle devra probablement les prendre à terre car l'ouragan Carol s'est chargé de la cueillette ces jours derniers.

Comme une certaine somme a été mise de côté pour les pommes nous pourrions peut-être essayer de passer nos pommes de terre à moins que notre blé reprenne bientôt sa valeur nutritive du temps de guerre.

FETE DU TRAVAIL:

Lundi prochain ce sera la fête du Travail. A cette occasion bien des gens ne travailleront pas et comme l'oisiveté est la mère de bien des vices, pour se protéger plusieurs se rendront visiter notre fameuse foire annuelle qui chaque année transforme la capitale de la province par son activité fébrile, ses concours, ses jeux et ses tentes tentantes.

Méfiez vous mes amis de ces tentes car il y en a qui ne valent pas grand-chose.

Par contre si vous songez à enrichir le champ de vos connaissances vous serez à même de constater que la province grandit en visitant les différents pavillons du commerce de l'industrie et de l'agriculture.

L'exposition de Québec est pour nous un peu comme un examen de conscience annuel nous permettant de juger si nous avançons ou si nous reculons dans les domaines plus haut mentionnés cependant si vous ne visitez que les tentes vous aurez nettement l'impression que nous reculons.

LA FRANCE ENTERRE LA C. E. D.

La C. E. D. vient d'avoir un enterrement de première classe en France, c'est le cas de dire que les français n'ont pas cédé.

Chose étrange tous les communistes français ont voté contre la C. E. D. ce qui me fait croire que la C. E. D. avait du bon après tout.

Comme plusieurs ne savent pas la signification de l'abréviation C. E. D. sachez que ce mot se traduit par "Communauté Européenne de Défense" et non pas par "Club Européen de Défense" comme plusieurs auraient pu le croire.

Suite à la page 6

PRESIDENT REGIONAL



ADRIEN FERLAND
ST-JOSEPH, BEAUCE.

AUMONIER REGIONAL



ABBE LUC SAVARD
SAINTE-MARIE, BEAUCE

VICE-PRESIDENT REGIONAL



PAUL-HENRI DROUIN
SAINTE-MARIE, BEAUCE.

Nous n'avons pu obtenir, les vignettes de tous les membres du Comité Régional, mais nous nous devons de souligner que M. HENRI MARCOUX de St-Elzéar et M. JEAN-LOUIS LESSARD de Beauceville, font aussi partie du Comité.

PROGRAMME DE LA SOIREE

sous la présidence d'honneur de M. le Curé J.Od. Roy.

- 1 — Maître de cérémonie.
- 2 — Chant Lacordaire par la foule.
- 3 — Mot de Bienvenue du Président Local, Ezéchiel Tardif.
- 4 — Discours du Président Régional, M. Adrien Ferland.
- 5 — 1er Acte: La Grande Epreuve.
- 6 — L'Aumônier Régional, M. l'Abbé Luc Savard.
- 7 — 2e Acte: La Grande Epreuve.
- 8 — Le Vice-Président Diocésain, M. Chs Lemire de S-Croix.
- 9 — Mot de la Fin: M. l'Abbé J.Od. Roy, Curé de S-Joseph.
- 10 — 3e Acte: La Grande Epreuve.
- 11 — O Canada.

PROGRAMME DE LA JOURNEE

- 10.00 hres a. m. Inscription des Cercles (à l'entrée, de la Salle Municipale.
- 11.00 hres a. m. Rassemblement en face de la Salle Municipale.
Les Lacordaire et les Jeanne d'Arc, précédés des drapeaux, se rendent à l'église.
Messe basse.
Sermon par M. l'Abbé Roland Doyon, professeur au Séminaire de Québec.
- Diner libre.
- 1.15 hre p. m. Rassemblement sur la place de l'église avec drapeaux, Photographie, Parade dans les rues de S-Joseph, Polices — Fanfare — Drapeaux Lacordaire et Jeanne d'Arc.
- 3.00 hres p. m. Concert de Fanfare sur Place de la Salle Municipale.
- 4.00 hres p. m. Forum — Salle Municipale.
- 5.30 hres p. m. Souper Champêtre au Moulin des Fermes.
- 7.15 hres p. m. Cérémonie Mariale à l'église.
- 8.30 hres p. m. Soirée Récréative, à la Salle Municipale.

LA FINALE DES TOURNOIS MARDI LE SEPT SEPTEMBRE

Pour cause de retardements dans les rapports des parties, nous ne pourrions publier les résultats des joutes précédentes, cette semaine. Le tournoi pour la finale se disputera sur les courts du Centre Récréatif, mardi soir. Le docteur Laroche de St-Joseph et Jean-Luc Quirion de Beauceville rencontreront le duo Labrie et Veilleux de St-Georges. Dans une édition subséquente, nous donnerons le résultat de cette partie et ajouterons celles des lundi et mercredi de la semaine qui se termine.

ROGER BESHRO BLESSE

M. Roger Beshro s'en est tiré avec une prune au front et un œil au beurre noir lorsque l'auto dans laquelle il se trouvait allongé fut freinée à une vitesse considérable. Les infirmiers Gerard Bisson et René Jacques firent les constatations d'usage. Le malheureux blessé redeviendra probablement normal, grâce aux soins précieux de MM. Bisson et Jacques.

A Monsieur Beshro nous souhaitons un prompt rétablissement ainsi qu'à son chapeau.

LACORDAIRE ET JEANNE D'ARC ATTENTION!

Tous les Lacordaire et Jeanne d'Arc de Sainte-Marie qui n'ont pas d'automobiles, n'ont qu'à se rendre pour 10 heures à la sacristie de l'église, et là il y aura quelqu'un qui s'occupera d'eux, afin de leur trouver une place soit en taxi ou autrement, et qu'ils puissent ainsi, assister au Congrès, toute la journée.

Donc, tous les Lacordaire et Jeanne d'Arc de Sainte-Marie, allons à notre Congrès à Saint-Joseph de Beauce, dimanche le 5 septembre à 9 heures a.m.

Tout Lacordaire ou Jeanne d'Arc qui désire se procurer une carte pour le souper champêtre ou la Soirée Récréative n'a qu'à s'adresser à l'abbé Luc Savard, au presbytère. BIEN VENUE AU CONGRES!

MARIAGE DE M. MARC POULIN

Monsieur et madame Georges-Octave Poulin, de Saint-Martin, Bce, font part du mariage de leur fils, Marc, avec mademoiselle Jeanne Arsenault, fille de monsieur et madame A. Arsenault de Montréal.

Le mariage sera célébré demain en l'église N.-Dame de Rosemont à neuf heures. Pas de faire-part.

Notre journal est heureux d'offrir aux nouveaux époux, ses meilleurs vœux de bonheur.

eux Moulip.

Il y aura partie de Balle-Molle, jeu de Ballon, des courses, épluchette de Blé d'Inde, Bain, etc., etc.

Tous les Chevaliers avec leurs dames ou amies sont invités à ce Pique-Nique et pour vous procurer vos cartes d'entrée à l'avance, au prix de \$1.00, adressez-vous à:

ARMAND GIGUERIE
Grand Chevalier
ROSAIRE ROY
Restaurateur
RÔMEO FERLAND
Au Centre Récréatif

Donc, tous les Chevaliers de Colomb avec vos dames ou amies au Pique-Nique.

Le travail, voilà la loi



Pourquoi n'en pas profiter?..

Les journaux vous invitent, par leurs annonces les plus alléchantes, à profiter des différentes aubaines à l'occasion de l'ouverture des classes. Et, c'est la course "aux sacs d'école" rouges, verts, en cuir ou en cuir-rette... aux beaux coffres à crayons aux cahiers neufs... etc... etc...

S'il est urgent, chers parents, de procurer à vos enfants les articles de classe nécessaires, ne croyez-vous pas qu'il est de suprême importance de leur accorder ce qui peut leur aider à parfaire leur PERSONNALITE?..

Une AUBAINE à nulle autre pareille s'offre à vous cette année. Un éminent professeur de culture physique, Monsieur le Capitaine YVAN COUTU dont la réputation en ce domaine n'est pas à discuter, donnera cette année, à toutes les élèves de l'EXTERNAT SAINTE-MARIE des cours de CALLISTHENIE, lesquels, tout en favorisant le développement physique de nos jeunes filles, leur assureront en même temps la souplesse, l'élégance et la distinction qui font le charme de la "gent écolière féminine"...

De plus, un professeur de diction, Mademoiselle JEANNINE ROY, diplômée du Conservatoire La Salle de Montréal, continuera l'oeuvre commencée l'an dernier par Madame Lachance, de Québec.

Et tout ceci, chers parents, pour la somme MODIQUE de \$6.00 par année... soit \$0.60 par mois... soit encore \$0.07½ pour une heure de ce genre de culture... Qui oserait se récrier que c'est trop cher?... qu'on ne peut payer ce montant?... Quel enfant ne dépense pas au moins \$0.15 par semaine et parfois même le double et le triple, en friandises ou en bagatelles de tout genre?... Ne se-

rait-ce pas là une précieuse occasion d'aider nos enfants à bien user de leur argent de poche?... à utiliser avec sagesse leurs économies de vacances en payant en septembre... ou en octobre, selon votre désir, ces cours de perfectionnement?..

Et vous aurez à la fin de l'année scolaire, la joie bien grande de voir vos enfants évoluer gracieusement sur la scène dans une démonstration de callisthénie, et de les entendre dans un régal de diction.

Nous savons que la population de Sainte-Marie rivalise de culture et d'érudition avec les gens des grands centres: c'est pourquoi nous tenons à procurer à nos élèves une formation adéquate qui fera d'elles "les jeunes filles VRAIMENT 20e siècle" dans leur personnalisation...

N'est-ce pas que toutes voudront bien profiter de l'aubaine... alors qu'on n'a pas à se déplacer pour en bénéficier?..

Congrégation de Notre-Dame Sainte-Marie, 1 sept. 1954.

LE PIQUE-NIQUE DES CHEVALIERS DE COLOMB

Le Pique-Nique annuel des Chevaliers de Colomb de Sainte-Marie et des environs aura lieu au Club du Vieux Moulin (près de chez Chas-sé), DIMANCHE LE 12 SEPTEMBRE 1954.

Le départ se fera du Centre Récréatif, à 2.00 heures p.m., pour ceux qui n'ont pas d'automobile. Ceux qui en ont une peuvent se rendre directement au Club du Vi-

Lundi le 6 septembre, le monde libre rendra hommages aux travailleurs. Aussi, il nous est agréable de saluer les travailleurs qui, grâce à leur savoir-faire, ont rendu la vie de tout être humain plus facile et mieux remplie.

Par le travail, nombreuses sont les commodités qui s'offrent à tous les citoyens désireux de les partager. Mais, ce

Suite à la page 6



M. Jean-M. Carrette Fondateur Mme Jean-M. Carrette directrice-gérante



Journal hebdomadaire

Imprimé par les Ateliers "Le Guide" Enrg. à 9, rue St-Antoine Sainte-Marie de Beauce — Québec, Canada

Fondée en 1930



Autorisé comme envoi postal de 2e classe, Ministère des Postes, Ottawa.



ABONNEMENTS

COMTE	\$1.50
QUEBEC	\$1.50
ETATS-UNIS	\$2.50
CANADA	\$2.00

Préparons l'avenir

Parents chrétiens, frappons-nous la poitrine, et reconnaissons en toute humilité le tort que nous faisons à nos chers enfants, en les retirant de l'école trop jeunes ou en les orientant vers des études qui cadrent peu avec leurs aptitudes et leurs goûts.

N'arrive-t-il pas, trop souvent hélas! que certains parents limitent à la 7ème année (et même à la 5e) l'instruction de leur fils, sous le faux prétexte qu'ils leur sont indispensables pour subvenir aux besoins de la famille. A 12, 13 et 14 ans, trop de nos enfants ont atteint le sommet de leur science, et dans un monde où les exigences pour l'instruction et la spécialisation sont d'une rigueur géométriquement progressive, ces mêmes enfants deviennent sinon des épaves de la société, du moins, en un certain sens, ses esclaves.

Nous sommes actuellement témoins de faits révoltants, incroyables mais vrais quand même, où les enfants deviennent les victimes de la convoitise désordonnée de leurs parents. On retire de l'école des petits êtres, à qui la santé, l'évolution physique et la maturation d'esprit refuse encore tout travail précoce, et sous l'apparence d'une nécessité qui n'existe pas, on exploite malencontreusement leurs forces comme moyen de se procurer le luxe: tel la télévision, voire même l'automobile! On brise des avenirs prometteurs pour satisfaire son égoïsme.

Ils ne sont pas rares non plus les cas où l'on affirme, chargé d'une assurance déconcertante, avoir fait son chemin dans la vie avec une 5e ou une 6e année. Et le malheur, et l'illogisme, c'est qu'on ajoute que nos enfants d'aujourd'hui peuvent en faire tout autant.

Eh bien! devant des raisonnements aussi malsonnants et si peu réfléchis, nous ne cessons d'en appeler au bon sens. Nous savons trop bien jusqu'à quel point les illettrés sont voués, à peu d'exceptions près, à l'hésitation et à l'inquiétude constan-

tes au sujet de leur emploi. Le minimum d'instruction, qui pouvait être suffisant il y a 40 ans, ne l'est plus aujourd'hui. Il y a eu, dans ce dernier quart de siècle, du simple point de vue qui nous occupe, une étonnante évolution à laquelle il nous faut maintenant répondre, si nous voulons vivre dans notre siècle.

Nous comprenons cependant, malgré toute la ferveur qui nous pousse au plus haut encouragement de l'étude, qu'il se rencontre des cas isolés, où l'enfant doit quitter prématurément l'école pour aider sa famille dans le besoin. Mais, que ces exceptions ne deviennent pas une règle normale! Que l'on ne se pense pas avoir tout fait pour son enfant, quand on l'a conduit jusqu'en 7e ou même 9e année.

Sachez bien, chers parents, que ce sont vos enfants qui feront plus tard leur propre vie. Si vous leur imposez actuellement des restrictions injustes, en ce qui regarde l'instruction à laquelle ils ont droit, vous serez la cause directe de leur échec et de leur malheur. Le peu qu'ils peuvent gagner aujourd'hui est bien vite dissipé; dans plusieurs cas, après de folles dépenses, de folles fins de semaine, il ne reste pas assez d'argent pour payer leur pension. Leur gain les conduit souvent à la débauche et à l'émancipation, (même si vous vous refusez à le croire), et le profit matériel qu'on croyait y trouver se révèle bien minime, quand il n'est pas disparu tout à fait!

Les parents doivent donc s'imposer des sacrifices, même héroïques, pour préparer l'avenir de leurs enfants. Quelques années de privation valent bien un succès presque assuré. Il est à souhaiter que tous, parents et enfants, comprennent que l'avenir est à ceux-là qui le préparent, et, pour le préparer, rien ne vaut encore une solide instruction.

Roland Guindon, prêtre visiteur ecclésiastique des écoles.

Noces d'argent de M. et Mme Antoine Drouin de Scott Jonction

Dimanche le 8 août avait lieu au Centre Récréatif de Ste-Marie Beauce, une fête grandiose à l'occasion du Jubilé d'argent de M. et Mme Antoine Drouin.

Une adresse fut lue par Mlle Germaine Drouin, inst. fille des Jubilaires. Une magnifique corbeille de 25 roses offerte par les enfants fut présentée par Mlle Renée Drouin petite nièce des Jubilaires et une bourse par M. Paul Morin filleul des Jubilaires. L'orchestre de Marc Labonté composé de 3 artistes de distinction de St-Joseph firent les frais de la musique. Notons que M. Marc Labonté sut captiver l'assistance par ses chants imitant les plus grandes vedettes connues. M. Roméo Lemieux de Lévis ainsi que Mlle Blanche Lemieux de Québec se firent entendre au piano dans des morceaux choisis, des plus appréciés et Mlle Lemieux égayait l'auditoire avec des déclamations comiques.

M. Noël Drouin industriel se fit l'interprète de tous les invités pour souhaiter la bienvenue à tous et les meilleurs vœux aux Jubilaires dans des termes choisis, et avec toute la délicatesse qu'on lui connaît.

Assistaient à cette soirée: les enfants des Jubilaires M. Mme Armand Drouin (Lucille Gourde) Adrien Drouin, Germain, Joseph-Marie Germaine, Lucille et Alice, Mlle Raymond Labbé de Valley, M. Raymond Vallée, de Ste-Marie, M. Georges H. Poirier de Limoilou, M. Mme Jean Lemieux, M. Mme Bernard Lemieux, M. Mme Eddy Breton, M. Mme Georges Guay, Mlle Thérèse M. Rose Juliette et Jeannine Breton, M. Réal Damien Guay, Mlle Annette Guay de St-Bernard, M. et Mme Edgar Mercier de St-Isidore, M. Mme J. Marie Drouin de St-Isidore, M. et Mme Honoré Nadeau, Mlle Pauline, M. Charles Labrie, M. Laurent Nadeau, Mlle Pauline Côté, M. et Mme Alexandre Brochu, M. et Mme Georges Rhéaume, M. Mme Noël Drouin, M. et Mme Lucien Rhéaume, M. et Mme Donat Morin, M. et Mme Jean Rhéaume, M. Mme Rosario Fortier,

deau et Irène Faucher de St-Séverin fille de Hedwige Faucher. La bénédiction nuptiale fut donnée en l'église de St-Séverin.

M. Léo Turcotte fils de Wilfrid Turcotte de St-Sylvestre et Mlle Laurence Gagné fille de M. Sylvio Gagné de St-Elzéar.

M. Léon Georges Laverdière fils de Camille Laverdière et Ghislaine Guay fille de Dorvigny Guay tous deux de St-Elzéar.

M. Robert Jalbert fils de M. Mme Hermas Jalbert et Gisele Jacques fille de Alfred Jacques tous deux de St-Elzéar.

M. John Walsh, Mlle Noella Faucher, M. Lucien Nadeau, Monique Gosselin et M. Bertrand Nadeau en voyage à Shawinigan dernièrement.

M. Mme Marcel Drouin, M. et Mme Jacques Drouin, M. et Mme Georges Champagne, M. et Mme Fernand Poulin, M. et Mme Léon Caron, M. et Mme Raoul Drouin, M. et Mme Mésidor Carrier, M. Charles Marcoux, Mlle Hélène Carrier, M. et Mme Henri Grégoire, M. et Mme Pierre Rhéaume, Mme Adolphe Maheux, M. et Mme René Gosselin de St-Maxime, M. et Mme Damien Parent, Mlle Denise Parent, M. Georges-Albert et Paul de St-Isidore, M. et Mme Gérard Gourde, Mlle Rita et Clément, M. et Mme Armand Gourde, M. et Mme Guy Parent, M. Mme Alphonse Breton de Québec, M. et Mme Léopold Filion, Mlle Lisette de Ste-Claire, M. et Mme Roméo Lemieux, M. et Mme Édouard Lemieux, Mlle Blanche Lemieux, Mmes Gauthier de Lévis, M. et Mme Narcisse Drouin, M. et Mme Paul Bernatchez du Lac Frontière, Mme Emile Desrobert de Harford, Conn. M. et Mme Joseph Robinson de Bienville, M. Mme Alfredo Saioie, M. et Mme J. Charles Ferland, M. Mme Aimé Lacroix, M. et Mme Antonio Bilodeau, M. et Mme Armand Fecteau de Ste-Marie, M. Adélar Drouin, Hector L'Heureux de St-Joseph, Mme Albert Drouin, Mlle

J. d'Arc, Monique et M. Paule Drouin M. Emile Boutin, Mlle Françoise Drouin de Ste-Marguerite, M. et Mme Rémi Vallières de Scott, M. Marcel Guay, Mlle Lucille Deschênes de St-Jean-Port-Joli, M. et Mme Florian Guay de Ste-Marie, M. Yvon Drouin de Scott, M. et Mme Bernard Leduc de Scott.

Mentionnons parmi les invités: Mme Achille Gravel, M. et Mme Alphonse Poulin de Québec, M. et Mme Charles Lacroix de Québec, Mme Alexandre Côté, M. et Mme Léo Caron, m. Mme Ovide Gilbert, M. et Mme Héliodore Carrier, M. Édouard Carrier, Mlle Ghislaine Frchette, M. et Mme Jos. Brochu, M. et Mme Emery Fontaine, M. Mme Chs Arthur Parent maire, Mme Cus-Eug. Rancourt, Mlle Adéla Moreau, M. Mme Philippe Laroche de Scott, M. Joseph Gourde de St-Isidore, M. Mme Joseph Lemieux de St-Bernard, M. et Mme René Chaloult de Québec, M. et Mme Joseph Grégoire maire de St-Maxime M. et Mme Ls. Ph. Laroche, M. Mme L. P. Dionne de Ste-Marie.

Un délicieux goûter fut servi au cours de la soirée. Chants, musique et danses soulevèrent l'entrain de cette soirée des mieux réussies. Tous se séparèrent à une heure avancée en gardant un souvenir heureux de cette magnifique fête, souhaitant de se réunir pour les noces d'or.

M. Guy Moreau agissait comme maître de cérémonie. Notre journal est heureux d'offrir à M. et Mme Drouin ses meilleurs souhaits.

M. et Mme Albert Gagné. Les célébrations commencèrent par la cérémonie religieuse à l'église Saint-Elzéar.

Après cette cérémonie, tous les parents et amis se sont rendus à la salle paroissiale pour leur souhaiter des vœux de circonstance et prendre part au superbe banquet donné à l'occasion de cette fête.

Au cours de la soirée, un délicieux goûter fut servi à 350 convives et une adresse fut lue par leur fille Laurianne et une magnifique gerbe de fleurs fut présentée aux héros de la fête, par Anna-Marie, tandis que Georges-Albert accompagné de Léandre, fils, présentèrent une contellation.

Assistèrent à cette cérémonie, tous les enfants: Evangéline, Annette, Huguette, Géraldine, Carmelle, Madeleine, Laurianne, Georges-Albert, Léandre, Jean-Marie, Immaculée, Anna-Marie, Louis-Philippe, Louise et Christine.

Parmi les invités, nous remarquons MM. Noël Thivierge, S-Elzéar; Bertrand Laroche, Drummondville; M. et Mme Léonard Gagné, S-Narcisse; MM. Auguste, Jules-Emile, Arthur, Georges, Joseph Gagné, Rosaire Berthiaume, de S-Elzéar; Édouard Tardif, S-Gilles; Florent La-

Le carnet des petites annonces

Avons besoin de vendeurs ambassadeurs pour vendre nos 250 produits dans SEVIGNY, SANATORIUM BEGIN, BARRE, CANNON, KIROUAC. Si vous aimez le public, n'hésitez pas à écrire pour connaître nos conditions faciles de vente. FAMILIX, Dept. A. Montréal 24

Servante Demandée

Une bonne pouvant fournir des références est demandée pour travailler à Sainte-Marie de Beauce. S'adresser à:

LE GUIDE

Sainte-Marie, Bece 19-26 a 2 sept.

Automobile à Vendre

Oldsmobile 1940, sedan 4 portes de luxe. En très bon état pour son âge; millage du moteur garanti 35,000 milles; n'a jamais marché l'hiver. Occasion idéale pour laquelle on ne tient pas à la dernière mode, mais préfère un service économique pour plusieurs années. S'adresser à:

l'abbé Honorius Provost

Ste-Marie, Bece ou SEMINAIRE de QUEBEC 3 fois

Perdus

Verres fumés en corne avec partie de la monture dorée. S'adresser à:

LE GUIDE

Ste-Marie, Beauce

Mariage à Drummondville

Le 21 août, en l'église de Drummondville a été béni le mariage de mademoiselle Annette Gagné de S-Elzéar, à monsieur Bertrand Laroche de Drummondville. Monsieur Albert Gagné de Saint-Elzéar accompagnait sa fille et monsieur Édouard Laroche servait de témoin à son fils.

Les nouveaux époux demeureront à Drummondville. Meilleurs vœux de bonheur.

NOTE: Monsieur Ludger Guay de Val D'Or est venu visiter sa cousine, Mlle Géraldine Gagné et sa famille de Saint-Elzéar.

St-Elzéar

MARIAGES:

19 juin: Pierre Matteau fils de Agapit Matteau de Shawinigan et Thérèse Vallée fille de Cléophas Vallée de cette paroisse. La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Jacques Matteau.

29 juin: Philippe Cyr fils de Joseph Cyr de St-Sylvestre et Huguette Cyr fille de Laureat Cyr de cette paroisse.

17 juillet: Gérard Lavallée fils de Aimé Lavallée de St-Cyprien de Napierville et Carmelle Gilbert fille de Jules Aime Gilbert de cette paroisse.

7 août: Rosaire Grenier fils de Wilfrid Grenier de St-Elzéar et Thérèse Drouin fille de Jules Aime Drouin de St-Elzéar.

4 août: Lionel Lehoux, fils de Donat Lehoux de Ste-Henédine à Jacques Jalbert fille de Jean-Baptiste Jalbert de St-Elzéar.

14 août: Hector Cyr fils de Wilbrod Cyr de St-Elzéar et Maria Grenier fille de M. Mme Wilbrod Grenier, SEPTUAGESAIRE.

9 août: Théodore Lehoux époux de feu Odette Bilodeau à l'âge de 85 ans et 6 mois.

11 août: Joseph enfant bien aimé de Jean-Paul Nadeau et Germaine Guay.

M. Marie Louise Antonine fille de M. Mme Ernest Blais (Juliette Turmel) parrain et marraine M. Mme Jules Blais oncle et tante.

M. Marie, Denise, Alina, fille de Wilfrid Thivierge (Jeanne d'Arc Sylvain) parrain et marraine M. Mme Emile Nadeau oncle et tante.

M. Marie, Alice, Simone, Line fille de M. Mme Jean Guay (Florence Berthiaume) parrain et marraine M. Mme Bernardin Guay oncle et tante.

M. Marie, Lucie, Sylvie fille de M. Mme Dorvigny Ferland (Jeannette Savoie) parrain et marraine M. Mme Antoine Richard oncle et tante.

M. Joseph, François, Serge fils de M. Mme Jules Marcoux (Juliette Nadeau) parrain et marraine M. Mme Paul-Emile Nadeau oncle et tante.

M. Joseph, Pierre, Michel, Gérard fils de M. Mme Lucien Thivierge (Jeanne d'Arc Guay) parrain et marraine M. Mme Gérard Guay oncle et tante.

M. Marie, Lise, Carole Huguette, fille de M. Mme Walter Filion (Madeleine Nadeau) parrain et marraine M. Mme Barthélémy Laroche.

M. Noël Nadeau fils de René Nadeau.



Venez-nous voir

Nous vous accordons un escompte appréciable sur vos achats:

- Bagues de fiançailles 50%
- Chapelets 50%
- Montres 40%
- Bijoux, etc. 40 et 50%

LA BIJOUTERIE

René-Marcoux

Bijouterie en gros
Tél.: 4-8722
Edifice Guillemette
2ème étage Ch. 215
37, de la Couronne, Qué.
Juillet 52



de KUYPER BLENDÉD GIN La vraie saveur de Hollande FONDÉE EN 1695 DISTILLÉ AU CANADA

Célébrons la Fête du Travail en hommage aux travailleurs

JOS. GAGNON & FILS

EPICIERS - BOUCHERS

Sainte-Marie

Tél. 27

Cartes professionnelles

RUEL, MOREAU & MYRAND
Comptables Agréés
SYNDIC LICENCIÉ
LOUIS-ROBERT RUEL, L. S. C., C. A.
REJEAN MOREAU, M. S. C., R. I. A., C. A.
MAURICE MYRAND, M. S. C., C. A.
186 Rue Notre-Dame - Ste-Marie - Tél: 335
339, 1ère Ave - Ville St-Georges - Tél: 559

LANGLOIS & LANGLOIS
NOTAIRES
J. E. LANGLOIS, G. A. LL. L.
G. O. LANGLOIS, B. A. LL. L.
Commissaires de la Cour Supérieure
Ste-Justine - (Langevin) Co. Dorchester

Remi TASCHEREAU
Avocat
Bureau: St-Joseph, Tél.: 170
Le soir: Ste-Marie. Tél.: 13

Antoine LACOURCIERE
Avocat
St-Joseph de Beauce Qué.

Tél.: 96
Louis-Alf. FERLAND
Avocat
208 NOTRE-DAME
Ste-Marie, Beauce Qué.

Alexandre MELADY
-chirurgien-dentiste
Ste-Marie, Beauce, Qué.

Dr Victor CLOUTIER
1ère Ave. St-Georges-Est
Coeur - Poumons - Foies - Intestins
Estomac - Pression artérielle,
Heures des consultations: 1h. à 5h. p. m.
Le soir sur rendez-vous
- Aucun cas de maternité. -

J. Berch. GAGNON
Architecte
Bureaux: Thetford-Mines
290, rue Notre-Dame, Ste-Marie, Bece

Que la Fête du Travail resserre les liens de fraternité qui unissent les ouvriers.

CAFE ROSAIRE ROY

REPAS LEGERS

Sainte-Marie

Tél. 145

Hommages à la population ouvrière à l'occasion de la Fête du Travail

NETTOYEUR STE-MARIE

VICTOR LAMBERT, prop.

Sainte-Marie

Tél. 235

TEL: 110 W Travail de Première Qualité
EDGAR MERCIER & FILS ENRG.
 Entrepreneurs de Pompes Funèbres
 EMBAUMEMENT GARANTI
 Service d'ambulance Jour et Nuit
 Vendeur de Fleurs de toutes sortes.
STE-MARIE-OUEST - Près du Pont
 Equipement permettant de répondre aux demandes du dehors

LE GUIDE

EXAMEN DE LA VUE

Dr. Fernand Roy, Optométriste
 Traitements ORTHOPTIQUES
 Consultations: Tous les jours: 9 h. a. m. à 6 h. p. m.
 Le soir: Lun. Merc. Vend. 7 h. à 9 h. p. m.
 LEVIS, 60 Côte du Passage: Tél: TERMINUS 7.4563

STE-MARE DE BEAUCE

JEUDI LE 2 SEPTEMBRE 1954

PAGE 3

LE COIN DE VALLEE

VA-ET-VIENT:

M. Mme Clément Légende de Montréal de passage dernièrement chez Mme Wilbrod Roy.
 M. Emilian A. Cliche en voyage d'affaires à Montréal.
 Mlle Gervaise Labrecque en promenade à Chicoutimi.
 Le Docteur et Mme Alphée Chabot d'Arvida visitait Mme Emile Chabot en fin de semaine.
 M. Mme Marc Nadeau de Larder Lake Ontario en visite chez M. Mme Wilfrid Demers.
 Mme Elphège Gagnon de Québec de passage chez Mme Alfred Bourque.
 M. Gaëtan Labbé de Québec en visite chez M. Mme André Carrier.
 M. Mme Léonce Cloutier de Lévis en visite chez des parents.

NAISSANCES:

M. Mme Lionel Paradis (Françoise Aude) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée en l'église St-François d'Assise de Québec sous les prénoms de Marie-Anne, Françoise, Lucie, Parrain et marraine M. Mme Geo. Alph. Paradis grands-parents et porteurs Mme Paul Boucher de Loretteville, tante de l'enfant.
 M. Mme Henri Perreault (Gilberte Fontaine) annoncent la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Maurice, Mario, Par. et mar. M. Mme Maurice Pageau de Québec oncle et tante, porteurs Mlle Henriette Perreault, sœur de l'enfant.

NOMINATION:

L'abbé Jacques Picard vicaire de Vallée-Jonction vient d'être nommé vicaire à St-Henri de Lévis.

FIANÇAILLES:

M. Mme Henri Beauchemin ancien des fiançailles de leur fille Andrée à M. Gaston Fontaine fils de Mme Veuve Archelais Fontaine.
 M. Mme O. Turmel annoncent les fiançailles de leur fille Huguette à M. Maurice Laroche de Lévis.

VA-ET-VIENT:

M. Jean-Louis Gagnon de Québec visitait son amie Mlle Marcelle Pomerleau.
 M. Jules Vachon de passage à Montréal dernièrement.

NOS MALADES:

Nous souhaitons un prompt rétablissement à M. Normand Cliche, Hormidas Vachon, Diane Labbé, qui sont présentement sous traitement dans des hôpitaux de la région.

Consolantes paroles du président des Etats-Unis

Nous avons été favorablement impressionnés à la lecture du fervent appel, que le président des Etats-Unis, D. Eisenhower a lancée, il y a quelques jours, en faveur d'une croisade de prières, dans le monde entier, "d'une affirmation de foi puissante, simultanée et intense" — selon sa propre expression — pour l'obtention d'une paix juste et durable.

De telles paroles, sorties des lèvres d'un chef de nation, telle que la république américaine, surtout quand elles sont émises par un non-catholique, sont réellement consolantes tout à l'avantage de celui qui les a prononcées. Combien sont-elles différentes de l'appel aux armements et à la guerre, que pronent les dirigeants de certains pays, situés à l'ouest de l'Europe, dont le mot d'ordre émane de la Russie Communiste!

C'est devant quelques 18,000 délégués réunis à Evanston, Illinois, au Congrès des Eglises Chrétiennes, que le président a affirmé qu'ils pouvaient battre la marche dans la voie vers une paix stable, que jamais les canons et les bombes ne pourraient obtenir, ajoutant que leur objectif devrait être d'inviter chaque personne dans le monde, à s'associer à un puissant mouvement de prières personnelles et collectives à l'Etre Suprême, pour obtenir la paix.

"Cet acte de foi, poursuit-il pourrait prendre la forme d'une prière faite simultanément et avec ferveur par des centaines et des centaines de millions d'individus pour assurer le dévouement la sagesse et le courage de consacrer leurs efforts dans ce but."

Comme conclusion, M. Eisenhower s'est dit d'avoir que son plan mondial mettrait en mouvement "une force puissante et croissante, qui unifierait les hommes dans la paix, comme un danger commun les unifie dans la guerre."

Puissent ces fières paroles produire leur effet et trouver un écho fidèle dans la bouche de souverains et de chefs d'état d'autres pays! Ah! si ce vibrant appel était mis en pratique, comme leur auteur le demande.

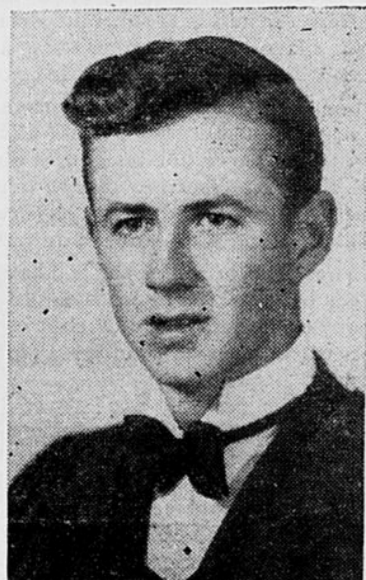
ATTENTION!

M. Odilon Nadeau

fait savoir au public que ceux qui sont intéressés à l'élevage du chinchilla qu'il aurait plusieurs couple à vendre, pour la reproduction voilà 6 ans que je fais cet élevage et j'ai gardé du renard 25 ans et tous ceux à qui je vendrais des animaux seront assurés de profiter de l'expérience que j'ai acquise et que je suivrais mes clients pour leur assurer un bon succès.

Une visite sera appréciée sans aucune obligation de votre part
 Téléphone 139-1-11

Monsieur Paul-Emile Morency,



organiste, Maître en musique sacrée, membre de l'Institut coopératif de musique de Paris, bachelier en Lettres, diplômé en philosophie, sociologie, psychologie et pédagogie annonce à la population de Sainte-Marie et des environs l'ouverture de ses cours de piano et d'orgue préparant à tous les grades de l'Institut savoir: Élémentaire, primaire, secondaire, intermédiaire, supérieur, lauréat, complémentaire et baccalauréat.

On est prié de s'inscrire avant le 5 septembre
 Pour information, s'adresser à 168 N.-D. Ste-Marie

quel heureux changement ne verrait-on pas dans ce monde bouleversé par la crainte et la hantise de conflits, sans cesse prêts à l'ensanglanter de nouveau! Souhaitons que cette paisante période prenne bientôt naissance et adressons nos prières au Ciel dans ce but, par l'intercession de la Vierge Marie, Notre Dame de la Paix, en cette année qui lui est consacrée; elle ne saurait rester sourde à nos suppliques.

IMPARTIAL.

LA GAGNANTE DE LA RAFLE DES FERMIERES

Le billet portant le no: 1486 était détenu par Mme Alphonse Gilbert de St-Elzéar. Mme Gilbert a donc gagné la table à carte offerte par le Cercle en question.

Nos félicitations.

SOUPER CANADIEN A ST ALFRED LE CINQ

Dimanche le 5 septembre, il y aura un grand souper canadien à Saint-Alfred au profit de l'église. Il y aura aussi différentes attractions. Beau temps mauvais temps, le souper aura lieu.

THEATRE PERRO EAST-BROUGHTON

Dim. Mar. 5-7 sept.
 Donald O'Connor, H. Carter dans
DAVE LE SANGUINAIRE
 en Technicolor
 Bob Steele, Tom Tyler dans
LA VALLEE DES HOMMES TRAQUES
 News

Mer. Jeu. 8-9 sept.
 Burt Lancaster, Barb. Stanwick
RACCROCHEZ C'EST UNE ERREUR
 Playmates of the Sea
 Audry the Rainmaker

THEATRE JACOB STE-MARIE, BCE

Dim. Lun. 5-6 sept.
RICHE JEUNE ET JOLIE
 en couleurs
 avec Jane Powell, Fern. Lamas

Mar. Mer. Jeu. 7-8-9 sept.
L'HEURE DE LA VENGEANCE
 Version française
 en couleurs
 avec Richard Conte, Barb. Britton

Ven. Sam. 10-11 sept.
ESCAPE FROM FORT BRAVO
 en couleurs
 avec William Holden, El. Parker

THEATRE CENTRE RECREATIF STE-MARIE, BCE

Dim. 5 sept.
L'HERITIERE
 avec Olivia de Havilland, M. Cliff

Mar. Mer. Jeu. 7-8-9 sept.
 Version française
LE PETIT CASANOVA
 avec Gary Cooper, Th. Wright

Ven. Sam. 10-11 sept.
RATON PASS
 avec Denis Morgan, Pat Neal

TU PARLES

C'est La Ligue de Sécurité de la Province qui nous adresse le communiqué suivant: "Certains gens ont une piètre opinion des automobilistes imprudents et l'une de ces personnes a fait part de cette opinion à La Ligue de Sécurité dans les termes qui sont pour le moins originaux. Voici ce que cette personne écrit à La Ligue:

"Prenez un imbécile inné, trois verres d'alcool et une puissante et rapide automobile. Trempez l'imbécile dans l'alcool, faites-le monter dans l'auto et laissez-le partir. . . Après quelque temps, tirez-le des débris, placez-le dans une boîte doublée de satin blanc et garnissez le tout de fleurs. . . Et voilà, sans commentaires."

MME LOUIS PHILIPPE DIONNE PERD SON PERE

Le 31 août 1954 est décédé à l'hôpital Jeffrey Hale, M. Léo (Ls N.) Leullier à l'âge de 70 ans et 1 mois, époux de dame Madeleine Viel demeurant au No 12 Crémazie; il était un employé de l'immigration à sa retraite.

M. Leullier était le père de Mme Philippe Dionne de Sainte-Marie.

Il laisse pour pleurer sa perte ou tre son épouse, son fils, M. Maurice Leullier, employé des Douanes; ses filles, Mlles Gabrielle et Claire Leullier, Mme (Dr L.-P. Dionne (Jeanette) de Ste-Marie de Beauce, Mme Georges Lamontagne (Françoise), Mme Gérard Bougie (Denise); ses gendres: Dr L.-P. Dionne, Ste-Marie de Beauce; Georges Lamontagne et Gérard Bougie; ses belles-filles, Mme Louis Leullier (Paulette Picard) et Mme Maurice Leullier (Lucille Aubin); ses petits-enfants: Guy, Jean-Jacques et Michel Leullier; Guy, Claude, Roger, Louis, Louise, Collette et Suzanne Lamontagne; Diane, Nicole, Conrad Leullier; René et Jacques Bougie; ses frères: MM. Raoul Leullier de Montréal et René Leullier de Saskatoon; ses beaux-frères et belles-sœurs, Mme

Kaoul Leullier, Mme Marguerite Chabot, de St-Hyacinthe; M. Raymond Viel, St-Laurent, Manitoba, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les restes mortels ont été exposés à la résidence funéraire de Germain Lépine Lée, 60 bld St-Cyrille coin Turnbull. Le service eut lieu ce matin, vendredi, en l'église de St-Coeur de Marie et inhumation au cimetière Belmont.

Le Guide offre à Mme Dionne, ses plus sincères condoléances, dans le deuil profond qui la frappe.

SOIREE AU CENTRE RECREATIF

Hier soir, jeudi, au Centre Récréatif de Ste-Marie, il y eut une soirée organisée par les parents et amis de M. et Mme Louis Landry, du rang St-Martin, à Ste-Marie, à l'occasion de leur retour de voyage de noces. Il y eut danses et goûter, après quoi les invités se séparèrent emportant un joyeux souvenir de cette agréable soirée.

NOUVEAU MEDECIN A STE-MARIE



Le Dr. ROSAIRE DROUIN, médecin-chirurgien annonce à la population de Ste-Marie, l'ouverture de son bureau, jeudi, le 9 septembre prochain, à la résidence de M. Hector L'Heureux, rue Notre-Dame. Le Dr Drouin est un gradué de l'Université Laval, en 1951. Il a déjà pratiqué trois ans, à St-Magloire de Bellechasse.

DEUX JEUNES QUI PROMETTENT

Deux jeunes garçons de Saint-Patrice, Jean-Louis Blais fils de M. Jules Blais et Jeannot Grenier fils de Marie Louis Grenier, âgés respectivement de 12 et 19 ans étaient de passage à Sainte-Marie jeudi. Ils ont parcouru une distance de 32 milles en bicyclette pour venir chez monsieur Lorenzo Bilodeau et chez monsieur Jean-Tomas Gagné grand-père de Jeannot.

ATTENTION

LOCKSMITH
 Clés de toutes sortes, faites sur demande. Confiez ce travail à

BENOIT POULIN
 Ave St-Georges
 Ste-Marie, Bce
 12, 19, 26 août 3 sept

Remerciements

Madame Albert Faucher et ses jeunes enfants

vous prient d'agréer l'expression de leurs sincères remerciements pour la sympathie que vous leur avez témoignée à l'occasion du décès de

Monsieur Albert Faucher

A VENDRE

Salle de quilles à vendre, située dans le bas de la ville à Québec. Salle des plus achalandée. Huit allées, très propres, avec contrat signé pour 1954-55.

Prendrais hypothèque sur propriété ou autres. Bonnes conditions. - S'adresser à:

Henri Gagnon

155, Boulevard Benoit XV, Québec

La nouvelle Beauce

(Suite No 176)

CHAPITRE XXV

Les écoles de syndicats

(1829-1836)

La loi de l'Institution royale avait été une faillite. Mais, avant que la faillite fût consommée, on avait déjà trouvé d'autres formules. La première en date à subir victorieusement l'épreuve du Parlement fut la loi dite des écoles de fabrique (4 George IV, ch. 3), sanctionnée en 1824. Cette loi, écrit le R. Père Egide-M. Roy (1), "autorisa chaque fabrique à affecter un quart de ses revenus annuels, à l'établissement et à l'entretien d'une école pour 200 familles, avec permission d'en ajouter une par surplus de cent familles; ces écoles devaient être sous la direction absolue des fabriques." Mais les promoteurs de la mesure "avaient sans doute oublié d'examiner la comptabilité fabricienne avant de garantir le succès de ce nouveau procédé. La plupart des paroisses avaient à peine les revenus nécessaires à l'entretien du culte.

Aussi, pas plus d'une cinquantaine d'écoles purent fonctionner à la faveur de la loi de 1824". Il n'en fut pas question alors, à Ste-Marie, parce que l'école royale devait se maintenir, tant bien que mal, comme nous l'avons vu, jusqu'au début de 1828. Les données nous manquent pour pouvoir dire si, à cette échéance, la fabrique a fait quelque chose pour le maintien de l'école. Vraisemblablement elle fut suspendue tout simplement.

Mais, déjà, on discutait en Chambre une autre mesure législative, qui devait être sanctionnée au printemps de 1829, sous le titre d'Acte pour l'encouragement de l'éducation élémentaire (9 George IV, ch. 46). Les écoles établies en vertu de cette loi se sont appelées les "écoles de syndicats". En effet, chaque paroisse ou township devait avoir une commission de syndicats élus par les propriétaires de biens-fonds, lesquels syndicats seraient responsables de l'érection et de la subsistance des écoles. Le rôle de visiteurs des écoles dans chaque paroisse, était dévolu aux curés ou pasteurs, aux plus anciens juges de paix et aux officiers de la milice. Le gouvernement payait la moitié des frais d'érection de chaque école, jusqu'à concurrence de 50 louis (\$200), un salaire de 20 louis à chaque instituteur avec une allocation supplémentaire pour chaque écolier. La seule condition pour avoir droit aux subventions était que l'école eût fonctionné pendant au moins 90 jours, avec une assistance minima de 20 enfants par jour, et il fallait faire rapport de six mois en six mois au gouvernement. La loi des écoles de syndicats n'abrogeait pas les deux lois précédentes et n'était valable que pour trois ans; des dispositions subséquentes, en 1831, 1832 et 1833, vinrent cependant la prolonger et lui donner le temps de produire des résultats vraiment étonnants, surtout dans les paroisses à majorité canadienne-française et catholique.

La première démarche faite à Ste-Marie, pour se conformer à la nouvelle loi, fut l'élection, le 6 septembre 1829 (acte déposé dans le greffe du not. J.-J. Rény), de cinq syndicats pour l'école élémentaire numéro 3. On avait donc déjà divisé la paroisse en arrondissements, et il s'agissait du principal arrondissement, celui du village. L'élection eut lieu, sous la présidence d'Antoine-Charles Taschereau, dans la salle publique du presbytère; furent élus: Antoine-Chs Taschereau lui-même, Richard-Achille Fortier, médecin, Georges-Louis Taschereau, capitaine, Vital Réche et Thomas Bilodeau, enseignants de milice. Cependant, la classe n'a pas commencé à se tenir tout de suite: il fallait organiser une école.

Le curé Villade, pour une fois encore, et Joseph-Olivier Perrault, à l'exemple de son père, furent, dans la circonstance, les deux mécènes de l'éducation. Celui-ci, seigneur et propriétaire des terrains bordant la rue Perrault (aujourd'hui l'avenue du Collège) en concéda aux syndicats de l'école un lot de 82 pieds de front sur 106 de profondeur (2). Le numéro 6 du village que son père avait commencé de constituer dans ce quartier. Le terrain se trouvait au nord-ouest de la rue et sur le prolongement de la rue St-Antoine aujourd'hui, c'est une partie de l'emplacement de M. Jean Ferland, vers l'arrière. Le donateur ne demandait que 10 chelins de rente annuelle, à condition qu'on fit construire, dans le délai de trois ans une bonne maison d'école, sur le terrain contigu, près de la rue Perrault. En effet, le curé Villade, qui possédait déjà la façade du premier emplacement, aux dimensions de 82 pieds par 82, la céda, lui aussi, "avec la maison dessus construite, pour servir d'école seulement", à la charge des droits et rentes seigneuriaux et sous réserve que, si l'école élémentaire venait à cesser, le terrain et la maison appartiendraient à la fabrique de Ste-Marie, pour une école de fabrique (3). Les deux terrains cédés furent donc réunis à ce moment-là, et l'arpenteur J.-Pierre Proux devait en faire le bornage officiel, le 29 mai 1830.

On devait cependant bâtir une maison d'école. Car, la maison sur le terrain de M. Villade ne pouvait suffire; elle était toute petite, 25 pieds par 20. C'est bien ce que les syndicats entreprirent de faire, en passant un marché de construction, le 18 janvier 1830, avec Pierre Gagné, menuisier (4). Les devis comportaient une maison de pièces sur pièces, de 40 pieds par 30 en dedans, à toit anglais, ayant 12 pieds de carré, une cheminée dans chaque pignon, deux portes et quatre fenêtres de 24 vitres en avant, deux fenêtres dans chaque pignon, deux fenêtres et une porte en arrière, des foyers à chaque cheminée, couverture en bardeaux, dalles de pin et dalleaux semblables à ceux du Couvent, joints tirés au mortier à l'intérieur, une cloison séparant la maison par moitié et une autre cloison transversale sur l'un des côtés. Pierre Gagné devait aussi confectionner 500 pieds de palissade autour de l'emplacement et l'ouvrage entier devait être terminé pour le premier novembre suivant, au prix de 134 louis, 5 chelins.

(1) La formation du Régime Scolaire canadien-français, Québec 1924, pp. 97s.
 (2) Acte du notaire J.-J. Rény, 7 sept. 1829.
 (3) Ibidem, 21 nov. 1829.
 (4) Acte du notaire J. B. Bonneville.

l'heure bleue

Autre charlatanisme

Chaque jour voit naître une médication nouvelle, une thérapeutique spéciale ou spécialisée, dont on inonde la littérature médicale qui les présente sous une forme ou sous une autre. Règle générale, tous ces produits sont honnêtement présentés au médecin, qui en apprécie la composition, en étudie les indications et s'en sert à bon escient. Il compare les résultats qu'on lui soumet avec ceux qu'il veut obtenir par ailleurs. En définitive, il reste juge de ce qu'il faut faire ou ne pas faire, étant accrédité — et lui seul — par la loi et par ses connaissances à faire un diagnostic. Aucune maison de produits pharmaceutiques n'aurait l'idée de lui forcer la main par des réclames intempestives au grand public; ils ont toujours été consciencieusement étudiés au point de vue scientifique, tant dans leur fabrication, dans leur composition que dans leurs effets. Quand ils ne sont pas de la toute dernière acquisition thérapeutique, ils ont l'avantage de représenter, modifiée et améliorée, une vieille formule qui a fait ses preuves. Aussi le médecin est-il heureux — l'art est si difficile! — de chercher à soulager, à guérir ses malades et à se servir de ce que la science pharmaceutique met à sa disposition.

Sur ce point nous n'avons rien à envier à qui que ce soit, puisque nous sommes en mesure d'apprécier le courant médicamenteux de plusieurs pays, y compris le nôtre. Les maisons qui le représentent sont à la fois dignes de confiance et scrupuleusement à la page, il n'y a qu'à feuilleter nos journaux médicaux pour s'en rendre compte. Qu'il y ait entre elles une certaine concurrence commerciale, quoi de plus logique? Cela n'enlève rien à la qualité, à la diversité, à la souplesse de leurs produits, bien au contraire. Si bien que le médecin de chez nous peut avoir, à portée de main, toutes les armes qui lui sont nécessaires. C'est lui qui choisit, après avoir formulé un diagnostic qu'il est, seul, en mesure de faire.

Pourquoi alors faut-il qu'on se substitue à lui? Pourquoi faut-il que la grande presse prenne, auprès des malades, la place du médecin et de ces maisons de produits sérieux auxquelles il est fait confiance? Pourquoi faut-il voir dans les journaux non médicaux — et à pleines pages — des annonces de panacées qui se vantent de tout guérir, de tout éviter de ce que l'usage apporte normalement au corps humain? Et cela au détriment du malade, du médecin et de la véritable science pharmaceutique!

C'est toucher la une forme de charlatanisme, aussi importante que celle autre qui prétend guérir tout par des messages de rachis. Avec les mêmes méthodes, du reste. Qu'on en juge!

L'inventeur (?) est toujours un grand savant (que personne ne connaît) qui se réclame de Voronoff, de Carrel, de Bogomoletz ou de Claude Bernard. Naturellement, il vient de trouver "sous contrôle médical" (jamais de nom bien entendu!) après un nombre d'années "X" de "puissantes recherches" un "puissant" remède contre... tout ce qu'on peut subir dans l'avenir. Toujours les mêmes phrases, les mêmes mots, le même système vague et imprécis qui, de tout temps, ont attrapé le gogolisons.

"Les praticiens (lesquels? Jamais on ne le dit!) sont d'ailleurs nombreux à confier à l'inventeur leurs observations..."

"Le père supérieur d'une maison de... nous écrit..."

"Une autre de nos milliers de correspondantes nous écrit..."

"Une sainte femme nous a donné le témoignage suivant..." etc.

Tout cela est suivi par le sacrifice du grand savant, à la fois célèbre et inconnu, qui "ne veut pas garder au laboratoire une si belle découverte, mais la faire passer dans le domaine public". Tu parles!

En stigmatisant comme il convient ce charlatanisme chéti, c'est mettre le public en garde contre ces faiseurs et lui rappeler la vogue éphémère de ces "abbé Warré", d'illustre (?) souvenance et autre inventeurs de même poil qui promettent de balayer à coup sûr la souffrance et le mal physique du monde entier.

C'est le devoir de tout médecin envers ses malades, envers ceux qui fournissent pour eux des armes de même trempe contre la maladie, de dénoncer ouvertement et systématiquement cette forme de charlatanisme.

Roméo BOUCHER

LA SANTE AU CANADA

LE DEJEUNER

Le petit déjeuner des écoliers doit être substantiel, afin de les soutenir pendant leurs études et leurs autres activités. Un bon déjeuner se compose d'un jus de fruit, d'une céréale à grain entier, d'un oeuf et d'une rôtie, de lait ou de cacao chaud. Le lunch que les enfants emportent à l'école doit être tout aussi nourrissant de préférence des sandwiches comprenant des garnitures nourris-

santes, comme de la viande, des oeufs du poisson ou du fromage ainsi que des fruits et légumes et, naturellement, du lait.

GUERRE AUX MOUCHES!

Il faut faire une guerre sans merci aux mouches domestiques, afin d'en réduire le nombre et de diminuer la somme de maladies qu'elles répandent. Les mouches transportent des microbes qu'elles déposent sur les aliments découverts. Le seul moyen de protéger le logis contre ces pestes, c'est d'employer des insecticides de bien griller portes et fenêtres. Il faut faire la guerre aux mouches dès le début du printemps jusqu'à la fin de l'automne. Il leur arrive de survivre, d'une saison à l'autre, dans les maisons chaudes.

L'EPOQUE DE CENDRILLON EST REVOLUE

Quand on achète des chaussures, il n'est pas sage de demander la peinture qu'on a déjà achetée. Les chaussures fabriquées par les manufacturiers ne sont pas de forme, de longueur et même de largeur uniformes. Aussi est-il préférable de se faire mesurer chacun des pieds, afin d'avoir la bonne peinture. Des chaussures mal ajustées peuvent endolorir, fatiguer ou même blesser les pieds.

LA FIN DE LA SAISON

A la fin de l'été, alors que l'on ferme le chalet il y a des précautions à prendre si l'on veut le retrouver en bonne condition l'année suivante. Afin de ne pas attirer rats et souris, enterrez toutes les ordures ménagères. Brûlez et enterrez les boîtes vides de conserve ainsi que tous les récipients où l'eau peut s'amasser et multiplier ainsi les moustiques. Désinfectez les poubelles, ainsi que les cabinets d'aisance extérieurs, afin d'éloigner les mouches et d'autre vermine. Des boules de naphthaline, placées dans les placards, empêcheront souvent les souris ou d'autres petites bêtes de s'installer dans la cuisine ou dans les chambres à coucher.

MATERIEL IMPORTANT

Tout foyer, toute voiture, tout bureau, tout endroit où des gens travaillent devraient posséder une trousse de secourisme. On devrait inspecter cette trousse régulièrement afin de s'assurer qu'elle est complète, que les liquides qu'elle contient, par exemple les antiseptiques, sont en bonne condition. Les liquides à base d'alcool, l'iode par exemple, peuvent s'évaporer et avoir trop ou trop peu d'activités. La trousse peut sauver des vies. Il ne faut que quelques secondes pour qu'un accident arrive; aussi la trousse doit-elle être tenue en bonne condition et à la portée de la main.



LES PLIS, FACILES A FAIRE, CONVIENT MIEUX POUR L'ECOLE

Les derniers conseils donnés par les centres de couture concernent la méthode de faire, "chez soi", des vêtements permanents dans les ric-ric tissus synthétiques. Les machines à coudre modernes, disent les expertes Singer, facilitent la couture des tissus synthétiques.

Le prochain congrès

LE PROCHAIN CONGRÈS DE L'ASSOCIATION DES MÉDECINS DE LANGUE FRANÇAISE DU CANADA.

Les médecins canadiens de langue française tiendront leur vingt-quatrième congrès au Château Laurier, à Ottawa, les 27, 28, 29 et 30 septembre prochain. C'est la quatrième fois que la capitale canadienne est choisie comme site de ces grandes assises.

Cette réunion est un événement d'importance dans la vie médicale du pays, et revêt plus d'ampleur, d'année en année. Les autorités civiles et religieuses accordent gracieusement leur patronage et leur concours à cette manifestation scientifique. Ainsi, le Gouverneur Général du Canada, le Très Honorable Vincent Massey accepte-t-il d'ouvrir la liste des parrains d'honneur; le Premier Ministre du Canada, le Très Honorable Louis St-Laurent consent-il à être l'orateur invité au banquet de clôture; son Excellence l'Ambassadeur de France au Canada, son Excellence Monseigneur l'Archevêque d'Ottawa, l'honorable Juge Robert Taschereau, de la cour suprême, le R. Père Léon Loranger des Oblats de Marie Immaculée inscrivent-ils leurs noms au programme.

Parmi les invités de marque venant de l'étranger, nous relevons les noms du Professeur R. Cachera, de Paris, délégué officiel du gouvernement de France au congrès; du Professeur Raoul Kourilsky, aussi de Paris; du Docteur Brunschwig de New York; du Docteur Daumond, d'Haiti, etc.

Le côté scientifique de l'affaire, sérieux par définition, est agrémenté de quelques activités sociales de bon aloi; simple histoire de reposer des fatigues intellectuelles et de prédire au labreur du lendemain.

Le comité de ce 24e congrès se compose du Dr Jean-Marie Laframboise, président; du Dr H.-R. de Saint-Victor, secrétaire; et du Dr Arthur Powers, trésorier.

Ottawa-Hull est l'endroit idéal pour une réunion de ce genre. Aux derniers jours de septembre, la nature se fait très belle dans la région. Le coloris des arbres est à son mieux, et les fleurs et la verdure ont un dernier regain de vie estivale. De plus, la coquetterie de la capitale du Canada et l'emplacement géographique où se rencontrent deux grandes pro-

vinces et deux grandes cultures ne sont pas sans favoriser la dignité et la sérénité des délibérations.

Pour que le compte soit encore plus complet, ajoutez-y une faculté de médecine en plein essor, des hôpitaux bien aménagés, des hôtels de premier ordre, le charme du paysage laurentien, et enfin une population toute heureuse d'accueillir dans ses murs les médecins de langue française du Canada, artisans du bien-être national chez-nous, qui font honneur à la culture française en Amérique.

Le simple poids d'un tracteur peut être suffisant pour enfoncer ces petits ponts de bois. Assurez-vous que ces derniers sont très solides. S'ils enfonçaient, le tracteur ou le camion basculerait et c'est ainsi que des cultivateurs ont perdu la vie roulant sous leurs propres camions ou tracteurs. Si l'on croit que le pont n'hésite pas à le renforcer avec de bonnes pièces de bois. C'est une précaution qui en vaut la peine.

LA COURTOISIE PAYE DE BONS DIVIDENDES

La COURTOISIE AU VOLANT a payé de bons dividendes, cette année, dans la province de Québec où l'on a enregistré moins d'accidents de la route que par les années passées. La Ligue de Sécurité de la province de Québec continue cette campagne qu'elle a lancée en octobre dernier. Toutes les semaines, grâce à la courtoisie des journaux et des postes radiophoniques, la Ligue a pu rappeler aux automobilistes que la courtoisie au volant est un gage de sécurité sur la route. Courtoisie, rappelle-t-on, signifie le respect des règlements concernant la vitesse, les signaux à donner avant les virages, les arrêts, le bon entretien de sa voiture, s'assurer que les freins fonctionnent bien, que les lumières rouges des freins et les phares blancs sont en bon ordre; enfin, être courtois au volant, c'est conduire de façon à ne pas constituer une nuisance ou un danger pour les autres automobiles et les piétons. C'est cette courtoisie au volant qui a rapporté de bons dividendes, cette année, c'est-à-dire, moins d'accidents, moins de pertes de vie, moins de victimes hospitalisées, moins de dommages matériels.

RENFORCEZ AU BESOIN CES PETITS PONTS

Le message de la Ligue de Sécurité de la province de Québec s'adresse aux cultivateurs qui servent de camions et tracteurs pour se rendre dans les champs pour y ramasser le foin ou charger leurs camions de légumes. La Ligue les met en garde contre les ponts élevés au-dessus des fossés d'irrigation ou de ruisseaux qui sont peut-être assez solides pour supporter le poids d'un camion vide, mais qui ne le sont pas si le camion est chargé à plein. Parfois même

Ligue de sécurité de la Province de Québec

EVITONS LES ACCIDENTS EN CETTE FIN DE SEMAINE DE LA FETE DU TRAVAIL

Les accidents au Canada ont été moins nombreux, cette année, lors de la grande fin de semaine de la Journée du Canada et tous voudraient qu'il en soit ainsi de la grande fin de semaine de la Fête du Travail qui débutera ce soir à minuit. A cette occasion, la Ligue de Sécurité de la province de Québec lance un appel à tous: automobilistes, piétons, cyclistes, baigneurs et amateurs de canots-automobiles.



UNE CHUTE D'EAU

CONTRIBUE À L'ÉDUCATION DE JEAN

JEAN ne se rend probablement pas compte que le St-Maurice contribue à le faire instruire. Il habite Victoriaville, loin du St-Maurice. Son père est expert en ébénisterie.

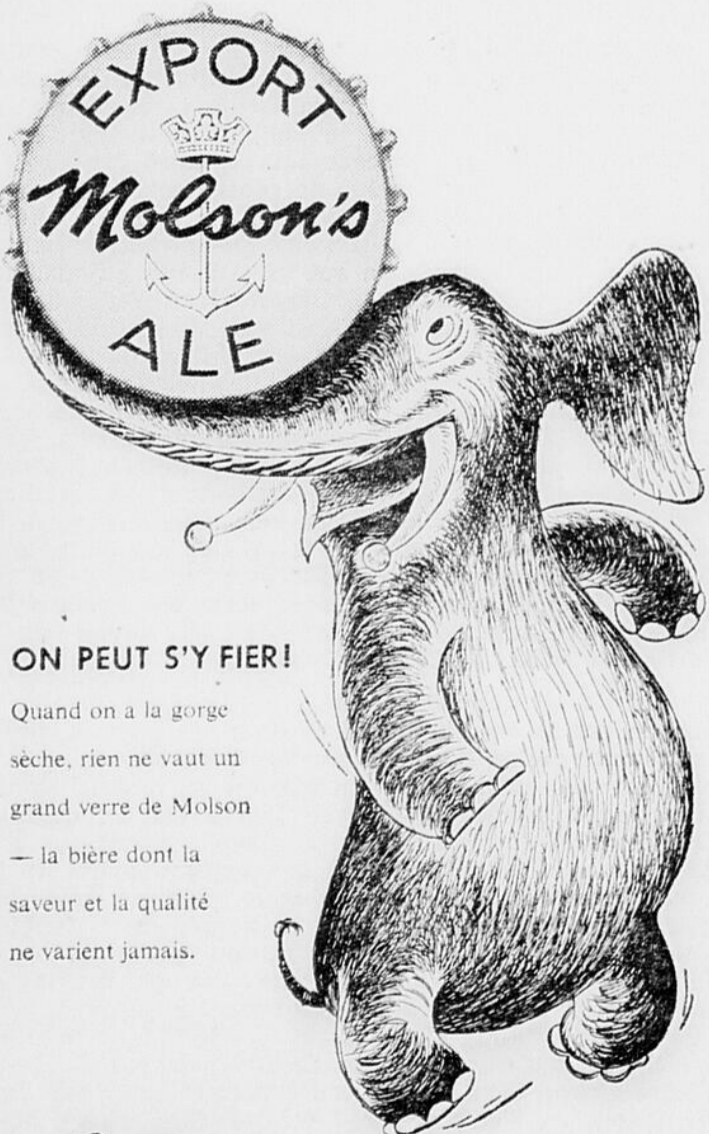
Ce qu'il ne sait peut-être pas, c'est que le fabricant de meubles chez qui travaille son père, a construit son usine à Victoriaville parce qu'on y trouvait de l'énergie électrique à bon marché—de l'énergie qui provient des chutes du St-Maurice. C'est l'attrait de l'énergie électrique à bon marché qui a fait s'installer la fabrique de meubles là où habite Jean et c'est ce qui vaut à la ville son importance et à ses habitants leur prospérité et leur bonheur—et le père de Jean est de ceux-là.

Le harnachement des eaux du St-Maurice a attiré nombre d'industries dans la province de Québec et a permis d'utiliser les matières premières qu'on y trouve. C'est parce que les chutes d'eau représentent de l'énergie électrique—de l'énergie électrique à bon marché—que Québec est réputé pour sa production de papier, de produits forestiers, de textiles, de produits chimiques, d'aluminium, d'amianté et de pulpe.

L'énergie électrique produite par la Shawinigan a largement contribué au succès de ces industries et de leurs employés. La Shawinigan Water and Power Company est au service du Québec et a aidé les gens de la province —les meilleurs travailleurs au monde—à trouver de l'emploi lucratif dans leur coin de pays.



compagnies associées et filiales



ON PEUT S'Y FIER!

Quand on a la gorge sèche, rien ne vaut un grand verre de Molson — la bière dont la saveur et la qualité ne varient jamais.

Molson's

La drave, activité "printanière", dure jusqu'à l'hiver

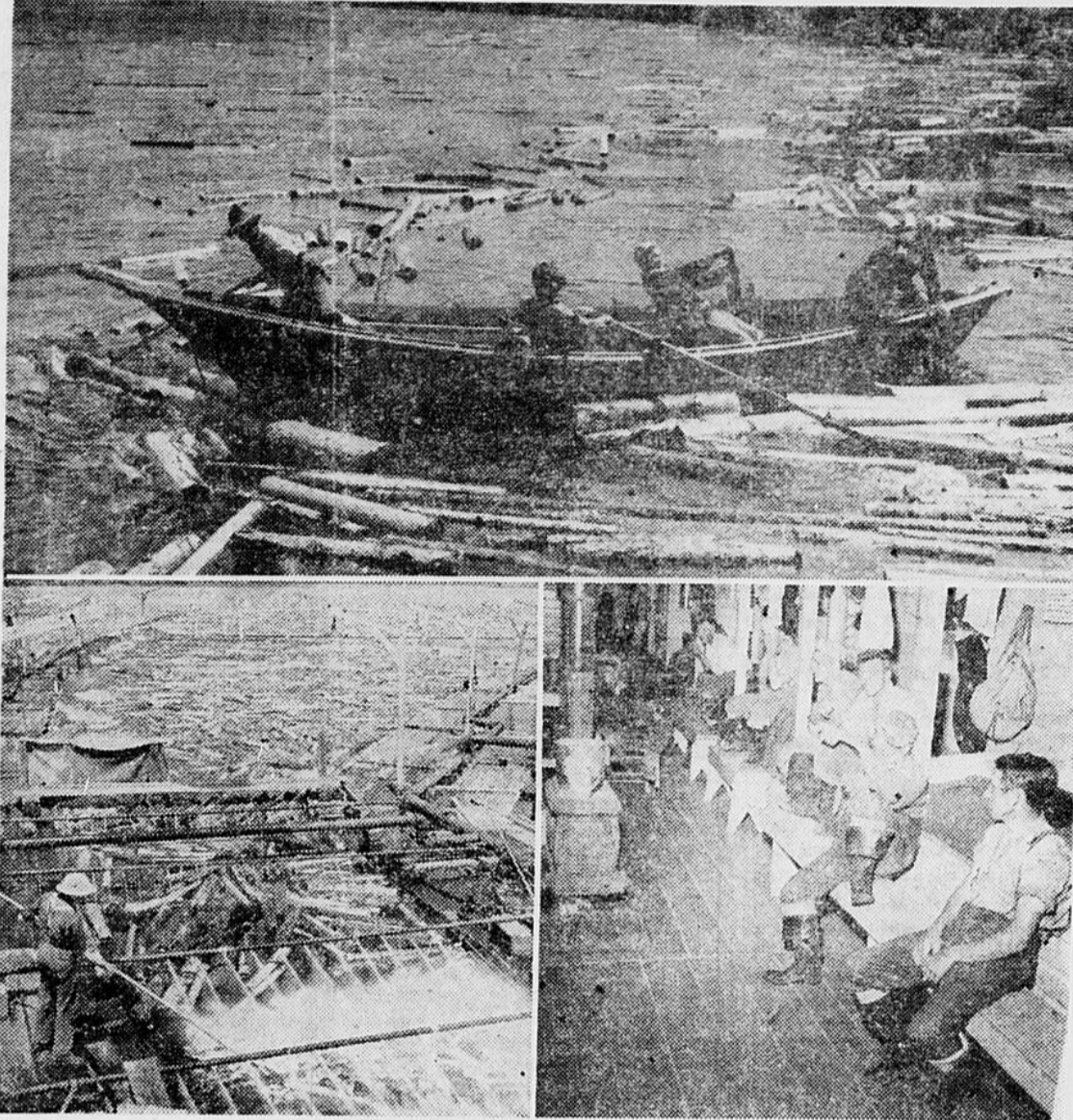
Cette année, sur le St-Maurice, elle s'élèvera à 100,000 000 de billes

Pour le Canadien de la ville, et celui de maints villages, la drave, c'est-à-dire le flottage du bois à papier, dure ce que durent les roses, l'espace d'un printemps. Pourtant, sur les principaux cours d'eau, dans l'est du pays, la drave ne se termine que longtemps après le commencement de la coupe, très tard à l'automne.

La drave proprement dite atteint son point culminant au milieu de l'été, mais après le milieu de l'été, une seconde drave, de balayage celle-ci, est entreprise. Les draveurs l'appellent la "soupe" (sweep). Au nombre de plusieurs centaines, ils remontent jusqu'au haut du St-Maurice, pour retirer, à l'aide de leurs longues raies, des milliers et des milliers de billes restées accrochées au rivage, au fond des baies, le long des pointes de roches et dans les embouchures des tributaires. A cette fin, on ouvre une écluse de l'immense réservoir Gouin à la tête des eaux pour obtenir les millions de gallons d'eau que nécessite le balayage, opération par laquelle les compagnies récupèrent une quantité considérable de bois à pâte.

Samedi dernier, les draveurs, ayant complété la première partie de la "soupe", sont arrivés à LaTugue avec leurs camps flottants et leurs grandes caïoupes à deux proues auxquelles ils donnent le nom pittoresque de "têteux". C'est à LaTugue qu'ils rencontrent le premier moulin, une pulperie qui prend les billes qui lui sont destinées au moyen d'une immense gare de triage, plate-forme flottante située au milieu de la rivière et équipée de nombreux convoyeurs. Ceux-ci sortent le bois de l'eau et quasi-automatiquement trient celui qui appartient à l'usine locale, tandis que les billes destinées aux cinq autres usines de pâtes et de papiers en aval de la rivière, poursuivent leur voyage.

Ce ne sera qu'après la mi-septembre que les hommes reprendront la "drave du bas", après que tout le bois aura traversé le barrage de LaTugue. Ils auront encore 100 milles à parcourir et



DU DEGEL AU GEL, la drave sur le St-Maurice est une longue opération dont la seconde phase, la "soupe", ou balayage, bat actuellement son plein. Elle exige l'usage d'une flotte de bateaux, pointés aux deux bouts, comme celui que l'on voit ci-dessus, dont les hommes se servent pour aller déloger les milliers de billes accrochées aux rives. Les photos du bas montrent, à gauche, une partie de l'immense gare de triage de LaTugue où les billes de la pulperie locale sont retirées de l'eau presque automatiquement, tandis que celles des autres usines en aval de la rivière poursuivent leur randonnée; et, à droite, l'intérieur d'un des camps flottants propres et bien aérés dans lesquels les hommes vivent durant la drave. Ils sont équipés d'un confortable dortoir, à l'arrière duquel se trouvent le réfectoire où les draveurs prennent leurs repas gargantuesques, et la cabine de l'homme le plus "important" de la drave: le cuisinier.

trois autres barrages à traverser, avant d'atteindre Trois-Rivières, centre mondial de la fabrication du papier-journal, vers la fin d'octobre ou au début de novembre. Puis, la plupart étant bâchées, ils s'en retourneront au fond des bois couper les arbres qu'ils auront

flotter vienne le printemps prochain. La St-Maurice River Boom and Driving Company, firme qui s'occupe du flottage du bois pour les compagnies intéressées, estime que la drave cette année, une fois le balayage terminé, se chiffrera par environ 100 millions de billes, soit 1 million de cordes de bois, de quoi produire 1 million de tonnes de papier-journal. Ceci suffirait à tous les besoins de tous les journaux quotidiens et hebdomadaires de l'Amérique du Nord pour une période de deux mois.

me? La charité du cœur à cœur, de la main qui pense elle-même les blessures du prochain?

Transposons: les grands organismes peuvent-ils donner cette parole d'amour, de reconfort que chacun est appelé à déposer dans le cœur du prochain, comme un miel parfumé, dans les alvéoles qui attendent cette plénitude? Les grands organismes, fussent-ils les mieux perfectionnés, les plus équilibrés, peuvent-ils vraiment remplacer ce contact d'une AME avec un autre AME, d'un cœur avec un cœur, d'une consolation avec une souffrance?

L'évangile du Bon Samaritain est aussi profond aujourd'hui qu'il y a vingt siècles. Rien n'est changé dans l'enseignement du divin Maître. Chacun de nous, nous avons bien autour de nous, souvent même dans notre propre milieu familial, des âmes à qui nous pourrions verser le baume de l'amour encourageant, d'un soutien opportun. Savons-nous encore être aussi grand dans les petites choses que dans les plus importantes? Le véritable héroïsme s'épanouit vraiment à longueur de journée, de vie. Lorsque l'Église place un homme au catalogue des Saints, elle ne se demande pas si celui-ci a accompli une action d'éclat, mais s'il a pratiqué, à jets continus, une sainteté héroïque.

En cette Année Mariale, ne serait-il point opportun de demander à Notre Dame la Vierge Marie de nous rendre dociles à l'action du Saint-Esprit, de nous rendre dociles à l'enseignement de l'Église que nous donnent les prêtres, du haut de la chaire de vérité, de nous faire aimer, goûter, désirer avidement le prône du dimanche, dans notre église paroissiale?

Centre Marial Canadien, Nicolet P.Q.

La chasse en 1954

Le ministre de la Chasse et des Pêcheries, l'honorable Camille-E. Pouliot, m.d., annonce que le Département de la Chasse vient de publier, sous forme de fascicule, le résumé des Lois de la Chasse en 1954. Les chasseurs sont priés d'exiger cette publication bilingue en prenant leur permis de chasse, afin de connaître la législation traitant de la chasse en général dans la province de Québec. Cette brochure est distribuée gratuitement à qui en fera la demande au département de la Chasse, Hôtel du Gouvernement, Québec.

La chasse à l'original mâle (les femelles et les jeunes étant protégés à l'année) s'étendra du 1er au 10 octobre dans les zones C, D et E et demeurera prohibée dans les zones A et B ainsi que dans le comté d'Argenteuil. La saison de la chasse au chevreuil a été fixée comme l'an dernier dans les zones A et B du 1er au 30 novembre pour la chasse au chevreuil mâle (la chasse aux femelles et aux jeunes étant interdite à l'année); pour la zone C, la chasse au chevreuil mâle, femelle ou jeune ne s'étendra du 25 septembre au 24 novembre, pour la zone D, mâle, femelle et jeune entre le 1er octobre et le 30 novembre et pour la zone E, moins l'île d'Anticosti, du 15 septembre au 14 novembre. L'on pourra donc chasser le chevreuil femelle et ses petits dans les zones C, D et E (moins Anticosti), mais il est entendu que le détenteur d'un permis n'aura droit qu'à une seule tête. Pour ce qui a trait à l'île d'Anticosti, vu l'abondance du chevreuil actuellement sur l'île, le chasseur pourra bénéficier d'une législation spéciale. Du 15 août au 1er février, la chasse au chevreuil

mâle, femelle et jeune est permise. La limite de prise journalière est de 5 têtes ainsi que la limite de prise saisonnière. Toutefois, si un chasseur capture au moins un chevreuil sur l'île d'Anticosti, il ne lui sera pas permis d'en tuer dans aucune autre partie de la province au cours de la présente saison. Le permis de chasse au chevreuil de \$2.10 sera valable sur l'île et donnera droit au transfert du premier chevreuil abattu à chaque chevreuil supplémentaire, le chasseur devra payer en plus un coupon de transport d'une valeur d'un dollar. Pour plus amples renseignements, on devra communiquer avec M. C.-E. Savage, a/s, Consolidated Paper Corporation, édifice Sun Life, Montréal. Pour la chasse dans les autres zones de la province, les chasseurs peuvent obtenir gratuitement la brochure des organisateurs licenciés pour la chasse et la pêche (outfitters) en écrivant au département de la Chasse à Québec afin d'y trouver les noms et adresses des différentes organisations licenciées dans la province.

La chasse aux oiseaux migrateurs comporte de légers changements. On pourra chasser le faisan, mâle ou femelle, moyennant un permis spécial de \$1.10 partout dans la province, du 15 octobre au 1er novembre. La limite de prise journalière a été fixée comme l'an dernier à 3 oiseaux, la limite de saison à 9, sans limite de possession. La perdrix grise et de savane se chassera partout dans la province du 18 septembre au 31 novembre et la perdrix hongroise du 15 septembre au 10 octobre. Le 6 janvier 1955 marquera la date ultime de possession de la perdrix. Les saisons de chasse aux canards, aux oies et aux outardes, s'étendront, pour le district nord, du 11 septembre au 14 novembre; pour le district central du 18 septembre au 21 novembre et pour le district sud, du 2 octobre au 5 décembre. La chasse à la bécassine de Wilson du district nord plus les comtés de Montmorency et de Québec, du 25 septembre au 31 octobre; du district central, moins les deux comtés précités, et du district sud, du 2 octobre au 7 novembre. On remarquera que la chasse aux oiseaux migrateurs sera un peu plus longue que l'an dernier, soit de 5 jours pour la chasse aux canards et pour la chasse aux oies. La limite de possession pour les oies, les outardes et les bernaches, a été fixée

à 20 en tout, dont pas plus de 10 espèces autres que les grandes oies blanches. Le 31 mars 1955 a été fixé comme date ultime de possession d'oiseaux migrateurs.

Les prix des licences sont sensiblement les mêmes que l'an dernier, soit pour le petit gibier, \$1.10 pour les résidents, \$5.25 pour les non-résidents membres de clubs locaux de privilèges de chasse, pour les autres non-domiciliés \$10.50; pour le faisan, permis spécial, résident et non-résidents, \$1.10; pour le chevreuil seulement, \$2.10 pour les résidents, pour les non-résidents membres du club local de privilèges de chasse \$15.50, pour les autres non-résidents, \$25.50; pour l'original seulement, \$10.50 pour les résidents, \$76.00 pour les non-résidents membres de clubs locaux de privilèges de chasse, \$101.00 pour les autres non-résidents.

Défilé créditiste autour du Lac St-Jean

Les organisateurs du prochain congrès du Credit Social, qui doit se tenir à Saguenay les 4, 5 et 6 septembre prochains, ont mis au programme, pour la journée du lundi, une grande expédition autour du Lac St-Jean, en défilé d'automobiles.

C'est que beaucoup de congressistes y viendront pour la première fois. Et l'on veut leur donner l'occasion de prendre connaissance avec cette pittoresque région.

La grande expédition autour du Lac partira de l'Aréna de Jonquière, le lundi matin à 9 heures et passera par les paroisses suivantes: Larouche, St-Bruno, Hébertville Station, Hébertville Village, St-Jérôme, St-Emilien, Chambord, Val Jalbert, Roberval, St-Prime, St-Félicien, St-Méthode, Normandin, Albanel.

Puis, à Dolbeau, l'on se rassemblera à l'Aréna pour le dîner.

Le défilé repartira ensuite en passant par Mistassini, Bélanger, St-Amand, Peribonka, Ste-Monique, St-Henri-de-Tailion, St-Coeur-de-Marie, Isle Maligne, Riverbend, pour se rendre à l'Aréna de St-Joseph d'Alma, où il y aura, à 5 heures p. m., réception et clôture officielle du Congrès.

Le devoir absolu des parents est de faire examiner les yeux de leurs enfants par l'optométriste avant la rentrée des classes.

12ième dimanche après la Pentecôte

L'évangile de ce dimanche est celui du Bon Samaritain. Combien de fois avons-nous lu et relu cette parabole, depuis notre enfance. Appor-tions-nous suffisamment d'attention et d'amour à la lecture, par le prêtre, du saint évangile, le dimanche, à la messe? Le décor, comme la réalité, n'est-ce pas pour nous quelque chose de routinier? Le prêtre de Dieu monte en chaire: sont-ils nombreux,

parmi nous catholiques, ceux qui éprouvent un besoin réel de cette parole de Dieu, qui ont hâte, chaque semaine, d'entendre le prêtre lire le saint Évangile, et aussi ses commentaires?

Dès qu'un prêtre gravit les degrés de la chaire, on se demande: Est-il éloquent? Fera-t-il rire l'assistance? Combien se soucient des semences de vérité, de vie spirituelle que le mi-

nistre de Dieu jettera dans les sillons des âmes? On en est rendu à ne regarder le prône que comme un rejeton désuet d'un autre âge? Le prêtre rappellera-t-il à ses ouailles la nécessité de la pureté, de l'obéissance, de l'humilité, d'avance les positions sont prises: on n'écoute que ce que l'on veut bien entendre... Chacun se fabrique ses propres antennes de réception. Ah! qu'elle est tragique, dans sa vérité crue, cette parole de Pie XII: "Le plus grand péché de notre siècle est d'avoir perdu le sens du péché."

Profitons de ce 12ième dimanche après la Pentecôte, pour bien méditer l'évangile du Bon Samaritain. La charité: y pense-t-on encore beaucoup, avec cette hauteur de vue qu'a voulu le Christ, le Bon Samaritain venu sur terre pour guérir nos blessures? Les organisations de charité se sont multipliées, et c'est tant mieux. Mais ne voit-on point le danger qu'il y a à ne faire triompher que les organismes puissants de charité, sans ne plus se soucier de cette petite sœur, toute humble, toute simple, qu'est la vertu de charité. Combien croient avoir rempli leur devoir de charité, en versant annuellement des sommes fixes à une oeuvre de charité! Qui pense encore au rôle sacré de bon samaritain que tout homme est tenu d'exercer envers son frère, envers tous ses frères les hom-

mes? La charité du cœur à cœur, de la main qui pense elle-même les blessures du prochain? Transposons: les grands organismes peuvent-ils donner cette parole d'amour, de reconfort que chacun est appelé à déposer dans le cœur du prochain, comme un miel parfumé, dans les alvéoles qui attendent cette plénitude? Les grands organismes, fussent-ils les mieux perfectionnés, les plus équilibrés, peuvent-ils vraiment remplacer ce contact d'une AME avec un autre AME, d'un cœur avec un cœur, d'une consolation avec une souffrance? L'évangile du Bon Samaritain est aussi profond aujourd'hui qu'il y a vingt siècles. Rien n'est changé dans l'enseignement du divin Maître. Chacun de nous, nous avons bien autour de nous, souvent même dans notre propre milieu familial, des âmes à qui nous pourrions verser le baume de l'amour encourageant, d'un soutien opportun. Savons-nous encore être aussi grand dans les petites choses que dans les plus importantes? Le véritable héroïsme s'épanouit vraiment à longueur de journée, de vie. Lorsque l'Église place un homme au catalogue des Saints, elle ne se demande pas si celui-ci a accompli une action d'éclat, mais s'il a pratiqué, à jets continus, une sainteté héroïque. En cette Année Mariale, ne serait-il point opportun de demander à Notre Dame la Vierge Marie de nous rendre dociles à l'action du Saint-Esprit, de nous rendre dociles à l'enseignement de l'Église que nous donnent les prêtres, du haut de la chaire de vérité, de nous faire aimer, goûter, désirer avidement le prône du dimanche, dans notre église paroissiale? Centre Marial Canadien, Nicolet P.Q.

REPARATION DE RADIO
Réparant les radios par TEMPS LIBRE, je puis de cette manière faire vos réparations de Radios à TRES BON MARCHE.

Ouvrage Garanti — 8 Années D'expérience
Vente: au prix de Gros: Poêles, Frigidaires, etc.
Vente et Installation de Television
CROSLY et STEWART-WARNER
Modèle à partir de \$195.00 (Modèle en Bois)
A votre disposition TOUS LES SOIRS

ANDRE GRENIER RADIO & TELEVISION SERVICE
Avenue St-Louis — Ste-Marie, Beauce — Tél: 191-W

Demandez la Pâtisserie
J. A. VACHON & FILS Limitée
SPECIALITES:
Gâteaux de Noces
Détailants dans toute la province.
Ste-Marie — — — Cté Beauce

RAYON-X
C. W. KUSIAR, D. C.
6, chemin Ste-Foy — Québec — Tél: 4-1942
Membre du Collège des Chiropraticiens de la Province de Québec.
avise la population de la Beauce, de Dorchester et des environs, qu'il est à leur disposition tous les mercredis de 2 hrs à 6 hrs et samedis de 10 hrs à 4 hrs à **L'HOTEL STE-MARIE** de Sainte-Marie comté de Beauce - Tél 155

Surplus de matériel de construction
A PRIX REDUITS
Bois de toutes dimensions, usagés à l'état de neuf. Fer plat, Tuyau de grès de 18", 2000 pieds, 600 gallons de peintures, réservoir 2000 gallons et une forte quantité d'autres articles servant dans la construction.
S'adresser à:
Gérard Côté
Saint-Sylvestre Lotbinière
19-26 août

OUVERTURE VENDREDI 3 SEPT. EXPOSITION PROVINCIALE QUEBEC
JUSQU'AU 12 SEPT. Inklus
— 43e Anniversaire —
En Hommage à "FEMME RURALE"
L'Événement Provincial Annuel le PLUS CAPTIVANT
● UNE EXPOSITION D'ENVERGURE...
● Plus CONSIDÉRABLE...
● Plus VARIÉE...
● Plus INSTRUCTIVE...
● Plus ACCUEILLANTE...
PALAIS DE L'INDUSTRIE: Ouvert chaque jour - Dimanches inclus.
TAUX REDUITS EN CHEMIN DE FER
- COURSES -
9 Matinées — 6 Soirées
Dimanche, 12 sept.
Le Fameux 5-Milles Annuel
Piste la PLUS MODERNE au CANADA
- COLISÉE -
Cinéma d'Amphithéâtre
2e et 3e Tour Différente Édition
★ "HIPPODROME 1955" ★
avec
"DANCING WATERS"
et de Réputation Internationale
"SKATING VANITIES"
14 - Représentations - 14
● ÉTALAGES — d'une infinie Variété
● EXHIBITS — d'un Intérêt exclusif
● Zone de Carnaval avec plus de 100 attractions!
● Nombreux Concerts
● Exhibits en Plein Air
● Kiosques Champêtres
● Télévision
● Divertissements sans nombre

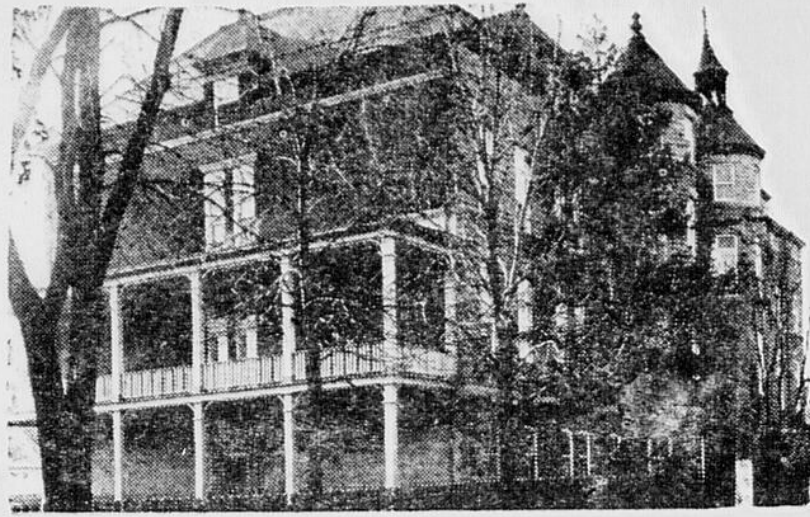
A louer ou à Vendre
La maison anciennement de madame Arcade Vachon que l'on a transportée de près de la Pâtisserie Vachon à l'arrière de la maison de monsieur Benoit Vachon.
C'est une magnifique propriété que l'on peut louer ou acheter.
S'adresser à:
Jos Vachon
Ste-Marie Beauce
J. N. O.

Brochu Radio Télévision Service
Vente, réparation et installation de tout appareil.
Représentant des marques PHILCO, ADMIRAL, DUMONT et CROSLY
J.-Alban Brochu
Tél: 5
Sainte-Marie, Bee C. P. 127

ATTENTION
Si vous préméditez un concert, un euvre... ou toute autre organisation, confiez-nous vos programmes, placards, billets d'entrée etc... Vous obtiendrez par ce fait le bénéfice de notre publicité gratuite, dans notre journal.
Nous faisons toutes sortes de travaux d'impression tels que programmes, placards, cartes d'entrée, cartes d'invitation, cartes de remerciement, faire-part de mariage... cartes d'affaires, factures, états de compte, en-tête de lettres, enveloppes d'affaires, cartes de visite, etc...
Adressez-vous à
LE GUIDE
TEL: 92 BUREAU
Tél: 6, résidence de Mme Jean-M. Carrette, propriétaire

Prix Spéciaux pour nos poulets de mai, juin et juillet
Sussex, Sussex et rouge, Rouge et Rock et Hamp et Rock. Poulettes garanties 95% \$18.00 le cent. Poulets mélangés \$14.50 le cent, coqs \$13.00 le cent. Monkton Poultry Farm est un couvoir approuvé par le gouvernement.
Sauvez du temps, commandez dès maintenant
MONKTON POULTRY FARMS
Monkton — Ontario

ECHO DU COLLEGE



DEPARTS:
Le départ du Frère Roch, du Frère Magloire et du Frère Gaetan et Ubald laisse un gros vide dans le personnel du Collège. Le Frère Roch est nommé à la salle en charge des pensionnaires, au pensionnat Marie-Victorin de La Bue-du-Febvre. Professeur de 7e année pendant 3 ans à notre Collège, il laisse une réputation d'excellent religieux, de professeur consciencieux et apprécié.
Le Frère Magloire fera la classe à St-Raymond de Portneuf, terminant un quatrième séjour à Ste-Marie, le Frère Magloire avait remporté un magnifique succès cette année avec ses élèves de 7e année. Tous ces élèves moins un, passèrent avec une moyenne générale de 80%.
Le Frère Gaetan est pour ainsi dire en pays de mission sur la Côte Nord. Il enseignera à notre nouvelle

maison de Forestville. Formateur très particulier, il obtenait un travail soigné de la part de ses élèves.
Le Frère Ubald, remplaçant du Frère Roch, pendant sa retraite de cent jours, enseignera à St-François-Xavier de Trois-Rivières.
Nous remercions tous ces éducateurs pour le noble travail qu'ils ont réalisé à Ste-Marie et nous leur souhaitons succès et bonheur dans leur nouveau champ d'apostolat.
Ceux qui les remplacent sont les FF. Ferdinand, Mathias et Cyrille. Qu'ils soient les bienvenus à Ste-Marie de Beauce et que leur belle réputation les suive!
OUVERTURE DES CLASSES:
Les classes commenceront le 9 septembre au matin à 9 heures. Les pensionnaires devront se présenter le 8 septembre avant 8 heures du soir.
Communiqué.

L'Unité Sanitaire

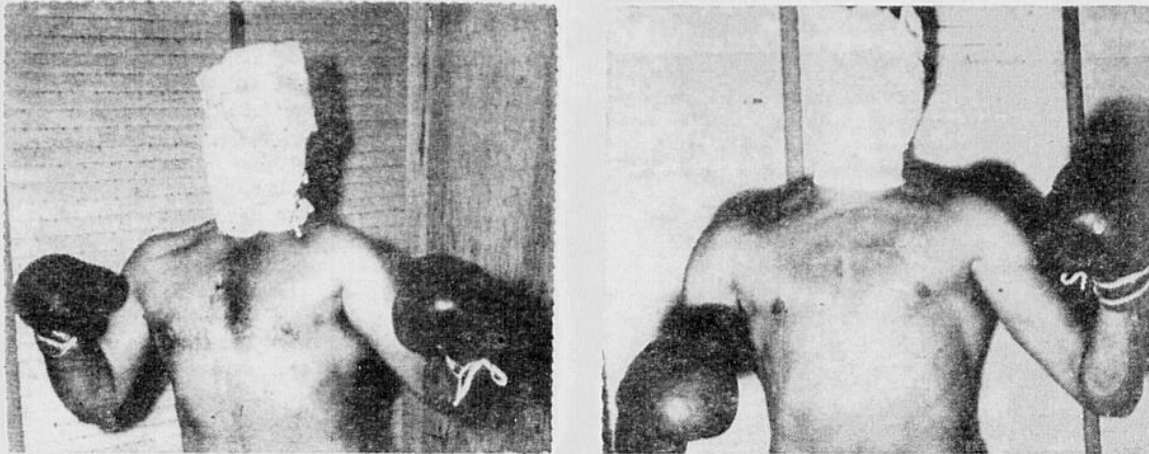
Lundi, le 6 sept. FETE DU TRAVAIL.
Mardi, le 7:
ST-GEORGES-O: De 10 hrs à 11 h. 30, à la salle paroissiale, clinique pour les bébés et immunisation contre la diphtérie et la coqueluche.
ST-GEORGES-EST: De 2 hrs à 3 h. 30, à l'Hôtel de Ville, clinique pour les bébés et immunisation contre la diphtérie et la coqueluche.
BCEVILLE: De 10 hrs à midi et de 1 h. 30 à 3 hrs, aux bureaux de l'Unité Sanitaire clinique antituberculeuse (examen des poumons) par le Dr A. Beauchesne, clinicien.
Mercredi, le 8:
ST-COME: De 1 h. 30 à 2h. 30, à la salle du Conseil, clinique pour les bébés et immunisation contre la diphtérie et la coqueluche.
Jeudi, le 9:
Epidémiologie.
Vendredi, le 10:
STS-ANGES: Clinique dentaire.
Dr F. Guimont, D.P.H.
Médecin hygiéniste.

La grandeur d'âme d'Emilie Dionne soulignée par son père spirituel

Le R.P. Camille Lafrance, qui fut chapelain des quintuplettes Dionne, interrogé sur les circonstances qui entourèrent les funérailles d'Emilie, a écrit une scène qui met en relief la foi profonde de cette famille et il a laissé entrevoir la haute d'âme d'Emilie elle-même.
Le dimanche 8 août, a-t-il rappelé, Emilie reposait dans le grand salon de la maison paternelle, toute fraîche et naturelle dans son cercueil, comme une adolescente doucement endormie. La famille éplorée s'éloigna un moment de la chère dévouée, confiée à la garde de quelques parents et amis, pour assister à la messe et se reconforter par la sainte communion, dans la chapelle familiale, où la place d'Emilie restait tristement vide.
Le Père Lafrance, qui fait partie de la Société des Peres Blancs Missionnaires d'Afrique, a consenti à divulguer la substance de la brève allocution qu'il prononça à cette occasion, dans l'intimité de la famille: ces mots du chapelain font

connaître un caractère de la vie d'Emilie plutôt ignoré du public.
"Nous nous demandions parfois, dit le chapelain, pourquoi le sort de cette chère enfant était-il différent de celui de ses quatre autres sœurs jumelles et quelle était la raison de cette épreuve de santé qui l'obligeait au sacrifice de bien des petits plaisirs. Nous avons la réponse en ce moment. Les dessins de la Providence sont ainsi insaisissables à l'origine des événements, ils sont après coup d'une clarté fulgurante. Cette divine Providence qui avait décrété pour cette âme vingt ans de vie seulement, a voulu la sanctifier rapidement. Et la souffrance est un agent rapide d'épuration de l'âme. C'est pourquoi elle a été en partie le lot de cette bonne enfant qui s'est sanctifiée sous son action purificatrice.
"La vraie sainteté rend le son de l'humilité comme la pièce de véritable monnaie sonne clair le son de l'argent. L'humilité en est la marque authentique et la conformité à la volonté de Dieu en est la mesure précise.
"Simple et modeste, dédaigneuse de la publicité, des parures et des bijoux, Emilie choisissait volontiers la dernière place, toujours prête à se faire la petite servante des autres, pour imiter sa Mère du Ciel qu'elle aimait tendrement.
"Elle s'abandonnait à la Providence comme l'enfant blotti dans les bras de son père et elle ne voulait pas autre chose que la volonté du bon Dieu, à tel point qu'elle ne consentait pas à ce que l'on prie pour sa guérison, prête à souffrir toute sa vie plutôt que d'aller contre la volonté divine. Elle possédait déjà cette conformité de volonté que des saints n'ont acquise qu'après de longues années d'efforts. Cette jeune âme de vingt ans joignait la maturité de la lutte et de l'épreuve à une innocente candeur...
La disparition subite et comme miraculeuse de son mal, a ajouté le père Lafrance, lui avait donné l'espoir de se donner toute à Dieu; on lui avait promis son admission en religion pour la prochaine fête du Rosaire; elle en était toute joyeuse; elle a été religieuse de désir, dernier couronnement de sa courte vie exemplaire."

Deux des huit



Lors des représentations de lutte du Club Nautique, dimanche prochain, on pourra voir 8 boxeurs les yeux baissés qui essaieront de s'éliminer mutuellement. Les deux athlètes photographiés plus haut, seront de la partie. Nos lecteurs peuvent-il deviner de qui il s'agit? Pourquoi ne pas se rendre au Club Nautique dimanche, on trouvera peut-être une solution à ce problème?

CARNET

Mademoiselle Blandine Simard est de retour d'une vacance passée à Notre-Dame des Laurentides, Montréal et Farnham.

Service océanique entre le Canada et l'Afrique occidentale

Un service de paquebots doit être établi entre le littoral canadien du Pacifique et l'Afrique occidentale par la société KAWASAKI KISEN KAISHA LIMITED. Au début, le service sera assuré deux fois par mois. Les vaisseaux commenceront à embarquer leur cargaison au Japon, feront escale à Vancouver, aux ports américains du Pacifique, aux ports des Antilles en Colombie et au Venezuela, en route vers l'Afrique occidentale. Les principaux ports seront sur la Côte-de-l'Or, en Nigérie et au Congo belge, avec escales régulières à Takoradi, Accra, Lagos, Port-Harcourt et Matabi. Le premier départ de la côte du Pacifique est censé avoir lieu en novembre.

Placage nouveau sur le marché des Etats-Unis

Un placage de bois dur décoratif, si souple qu'on peut l'enrouler autour d'un crayon, vient d'être mis en vente aux Etats-Unis en tant que revêtement de mur. Cette matière, qu'on appelle RAN-DOMWOOD, consiste en une feuille de bois de 1/85e de pouce d'épaisseur plaquée d'un renfort de coton. On peut le poser au mur à peu près de la même façon que le papier-tenture et l'utiliser pour recouvrir des surfaces courbes, des piédestaux et des soliveaux. Les feuilles ont 15 pouces de largeur sur huit ou dix pieds de longueur. Les prix sont comparables à ceux du papier-tenture de la meilleure qualité.

MARIAGE

Samedi matin, le 9 septembre 1954, en l'église d'East Broughton, sera béni le mariage de monsieur Gilles Lessard, comptable à la Pâtisserie Vachon et anciennement d'East Broughton, à Mlle Cécile Turcotte, fille de M. et Mme Gérard Turcotte d'East-Broughton.
Au nouveaux époux, notre journal présente ses meilleurs vœux de bonheur.

DOUBLE MARIAGE A STE CLAIRE DORCHESTER

Samedi, le quatorze août, en l'église Ste-Claire Dorchester, a été célébré le double mariage de Mlle Marie-Edmée Tremblay, fille de Mme Achille Tremblay, de Ste-Claire, avec M. Roland Labrecque, fils de M. et Mme Nérée Labrecque, du même endroit, ainsi que le mariage de Mlle Doris Labrecque, avec M. Richard Bolduc, de St-Raphael, Bellechasse, fils de M. Joseph Bolduc, M. Patrique Labrecque était le témoin de son frère et M. Viateur Tremblay accompagnait sa sœur, M. Nérée Labrecque était le témoin de sa fille tandis que M. Joseph Bolduc était le témoin de son fils. Pendant la messe, un programme de chant religieux fut exécuté par la chorale des Enfants de Marie de la paroisse. M. l'abbé Morrisette curé de la paroisse, a béni les mariages. A l'issue de la cérémonie religieuse, il y eut réception à la résidence de M. et de Mme Nérée Labrecque, après quoi les nouveaux époux partirent en automobile pour la Gaspésie.
Nos meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux époux.

REDUCTION DES MORTS ET DES ACCIDENTS

KITCHENER, Ont. (Spécial) - Le nombre de morts et d'accidents pourra être réduit considérablement l'année prochaine.
W. E. Ireland, Vice-Président de B. F. Goodrich of Canada a déclaré que la sûreté augmentante sur les routes était l'effet inévitable dans le changement aux pneus sans chambre à air ("Tubeless") comme équipement standard de plusieurs automobiles de modèle 1955.
"Les pneus sans chambre à air ont une résistance innée contre les éclatements soudains, un des plus grands risques sur les routes. Un chiffre aussi haut que 10 p. 100 des fatalités de l'année dernière, comme enregistré par les autorités du trafic, serait attribuable aux éclatements de pneus. Le pneu sans chambre à air révolutionnaire a été adopté par les fabricants d'automobiles les plus importants du Canada comme étant le pneu le plus sûr et le plus efficace qui peut être obtenu", dit Mr. Ireland.
Il indiqua que le pneu "Tubeless" remplacerait le pneu standard et la chambre à air combinée dans la plupart des automobiles jusqu'en 1959. Il loua l'industrie automobile du Canada pour le changement au nouveau type de pneus sur certains modèles de 1955.
"L'élimination des tubes intérieurs, une des causes principales des problèmes des pneus, a été le but des ingénieurs de pneus pendant plus de 50 ans. B. F. Goodrich inventa et produisit des pneus sans chambre à air en 1947 lors nous en avons vendu plus de trois millions au Canada et aux Etats-Unis", dit Mr. Ireland.
M. Ireland expliqua que le pneu "Tubeless" procurera une sécurité routière grandement augmentée par ce qu'il n'a pas de chambre à air qui peut pincer et frotter par la casse des cordes pneumatiques. Le nouveau pneu est plus léger que le pneu et la chambre à air standard actuels, résultant en un maniement plus facile aux grandes vitesses d'aujourd'hui.

JOURNEE BIEN REMPLIE DIMANCHE

Le Congrès Régional des Laitiers - Le Congrès Régional des Laitiers - Noces d'or de M. et Mme Joseph Bernier de St-Isidore.
Le directeur de la salle d'amusement du Centre Récréatif, M. Roméo Ferland de Ste-Marie, aura une journée des plus occupées dimanche prochain, étant donné, l'emploi presque simultané de la salle pour trois banquets.
En effet, dimanche matin, Ste-Marie aura le plaisir de recevoir le congrès des Laitiers de la région. Une messe sera célébrée 11.00 heures a.m., suivie d'un banquet à midi pour tous les congressistes. Des conférences se succéderont alternativement jusqu'à 6 hrs du soir. On anticipe une assistance d'environ 200 personnes.
Vers 5 hrs 1/2, M. Ferland se rendra servir un banquet à St-Joseph pour le Congrès Régional des Laitiers et Jeanne d'Arc, et à son retour il est chargé de la réception qui commémorera les noces d'or de M. et Mme Joseph Bernier de St-Isidore.
Nos meilleurs vœux de succès.

NOUVEAU PREFET

Monsieur Lorenzo Michaud, chef de gare et maire de Saint-Malachie, Dorchester a été élu récemment préfet du comté de Dorchester.
Nos félicitations.

CANCANS

Disons tout de suite que la danse dénommée cancan n'a aucun rapport avec le sens de commérages qu'on trouve dans cette expression. Elle vient du mot latin quinquam, signifiant "quoique" par lequel les étudiants du moyen âge avaient pris coutume de commencer leur thèse de théologie ou de philosophie. Ce quoique était généralement suivi d'une formule obscène destinée à marquer l'humilité de l'orateur par rapport à ses maîtres. On ne tarda guère à franciser le mot et cancan devint synonyme de

RETOUR DE NOCES AU CENTRE RECREATIF

Samedi soir, le 4 septembre, aura lieu au Centre Récréatif, une soirée à l'occasion des mariages de deux frères et sœur de Ste-Marie. On célébrera le retour de noces de M. Benoît Gagné de Ste-Marie qui a épousé Mlle Monique Gilbert de St-Joseph, samedi dernier, le 28 août. Ainsi, il y aura également une réception pour Mlle Jeannine Gagné, qui aura uni sa destinée le matin, à M. Gérard Milbot de Montréal.
Nos meilleurs vœux de bonheur accompagnent ces nouveaux époux.

MONSIEUR ET MME HERMAS LACHANCE DE ST FREDERIC

Dimanche, le 22 août à 8 heures et demie du soir, un groupe de parents et amis se sont réunis à la demeure de M. et Mme Hermas Lachance de St-Frédéric, à l'occasion de leur 25 ans de mariage.
Les récipiendaires reçurent les vœux d'usage, de félicitations, de bonheur et de longue vie. Une jolie corbeille de fleurs et un bouquet bien rempli leur fut présentée à cette occasion.
Notre journal est heureux de souhaiter beaucoup de bonheur à M. et Mme Hermas Lachance.

LE GUIDE

"LE GUIDE" demande aux lecteurs de ce journal de bien vouloir contribuer à le rendre plus intéressant et de faire de ces colonnes les leurs. Si des amis vous visitent, il n'y a pas des plus beau compliment à faire à vos invités, que de mentionner leurs noms dans votre page locale. Nous publions aussi les fêtes de famille, parties de cartes et tout ce qui constitue une nouvelle gratuitement. Ecrivez, venez ou téléphonez-nous, nous sommes à votre service.

Le Guide et le Dorchester
Ste-Marie de Beauce
TEL: 92

Le travail . . .

Suite de la page 1
partage n'est pas l'effet du hasard. Et la jeunesse qui rêve beaucoup devrait mettre à la base de ses activités l'esprit de travail. A celui qui veut agir, il n'y a pas de place pour l'ennui. A celui qui veut apprendre, il n'y a pas de limites. Les portes ne se ferment pas devant l'homme débrouillard et actif. Pour cela, il faut être animé d'un but et étudier pour y parvenir. Même le travailleur manuel doit étudier, réfléchir et combiner ses efforts. Pour sa part, le travailleur de bureau doit avoir horreur de la routine qui endort, en pensant constamment au rôle qu'il a à jouer sur le plan de l'activité humaine.

Comme le monde est plein d'oeuvres à faire et que les gens sont censés être tous des travailleurs, il nous est agréable en ce jour de la Fête du Travail de leur souhaiter beaucoup de succès.

Mais le succès n'est pas une affaire spontanée, c'est le résultat d'un métier ou d'une profession qu'on développe avec méthode, énergie et promptitude. Le succès est aussi et surtout le résultat d'une lutte pour parvenir à l'exactitude. Puissent tous nos gens, et c'est là le souhait de notre journal, prendre la résolution d'arriver à une exactitude parfaite dans leur travail, que celui-ci soit intellectuel ou manuel. Il faut fuir le laisser-aller comme l'on fuirait la peste. Des habitudes d'insouciance et d'indifférence serviraient à ruiner bien vite le millionnaire le plus puissant. Tous les hommes qui obtiennent des succès sont exacts et travailleurs.

L'on se plaint parfois que certaines entreprises faillissent, mais est-ce que les nôtres ont toujours eu le courage de lutter pour l'exactitude et pour l'oeuvre à accomplir? La réponse est non. Pourquoi? Parce que l'exactitude dépend du caractère et comme le caractère est une puissance, l'on a manqué du principal pouvoir que seuls connaissent ceux qui n'attendent pas les occasions pour réussir mais qui les créent, que seuls connaissent ceux qui font plus de ce qui leur est assigné, que seuls connaissent ceux qui espèrent et qui osent.

Et s'il faut porter foi à cette parole de Simmons que "l'exactitude est la soeur jumelle de l'honnêteté", il y a là une riche inspiration pour tous les travailleurs quelqu'ils soient. C'est à cette condition que le monde pourra jouir véritablement des avantages que le travail apporte à l'humanité. En d'autres termes il faut gagner sa vie et non se la faire vivre gratuitement.

THEO LEVASSEUR

Soucoupes volantes

Suite de la page 1
POUR UN NOM MASCULIN:

Il y a tellement eu de mauvais temps cette année qu'il faut maintenant baptiser les ouragans pour les reconnaître ainsi vous avez eu le plaisir de connaître Carol mardi après-midi et on attend pour aujourd'hui ou demain la visite de Dolley espérons que Dolley sera moins gaspilleuse que Carol qui a coûté au moins 500 millions sans oublier une cinquantaine de morts et plus de 10 disparitions. Dans les disparitions il peut cependant y avoir des maris qui ont profité de l'occasion pour filer comme le vent et qui ont préféré l'ouragan Carol à l'ouragan madame. Pour résumer toute ma pensée je crois qu'on devrait donner un nom masculin aux ouragans. D'abord les ouragans sont un déchainement des forces de la nature et personne n'ignore que la force est une qualité dominante chez les hommes, du moins c'est ce que je pense. Mais la raison principale c'est que si l'on donnait un nom masculin aux ouragans peut-être que ceux-ci seraient moins dispendieux car en voyage les femmes ça magasin et Carol n'a pas oublié beaucoup de villes.

à l'entrée et l'autre dans la cabane. L'ours défonça l'arrière de la cabane et fit partir le piège sans toutefois s'y prendre.

OURS

M. Roland Thibodeau, 29 ans fils de M. Odilon Thibodeau, cultivateur du rang St-Joseph à S-Basile de Portneuf, s'est aperçu récemment de la présence d'ours sur sa terre à bois. Il plaça un appât, un porc de 300 livres, mort quelques jours auparavant. Le lendemain M. Thibodeau constata que le porc était disparu. Il fit alors une cabane en sapin et plaça 2 pièges dont l'un

Chars à vendre

- OLDSMOBILES 1954, sedan
- OLDSMOBILES 1954, 98 Démonstrateur
- CHEVROLET Bélair, Powerglide
- CHEVROLET Régulier
- CHEVROLET 1953, Bélair
- CHEVROLET 1951, sedan
- CAMION 1954, 3 tonnes

Nous nous efforçons de toujours vous donner satisfaction.

Garage L. Sylvain

Réparations générales
Vendeur de chars neufs et usagés
Sainte-Marie Beauce
Tél: 39

L'Hiver s'en vient

Profitez des avantages qui vous sont offerts.
Service de 24 heures en tout temps.

Consultez OCTAVE BOIVIN s'est s'assurer une installation et une réparation par un expert de la marque même de l'appareil

TOUTE CONSULTATION EST FOURNIE GRATUITEMENT

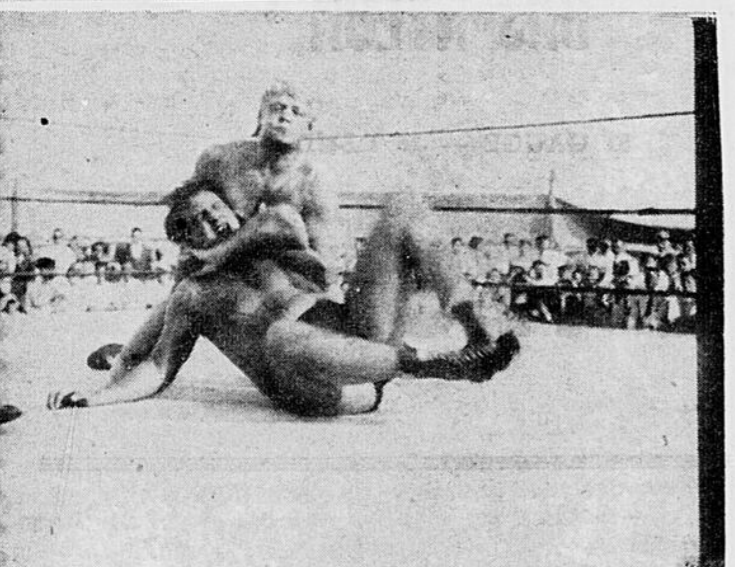
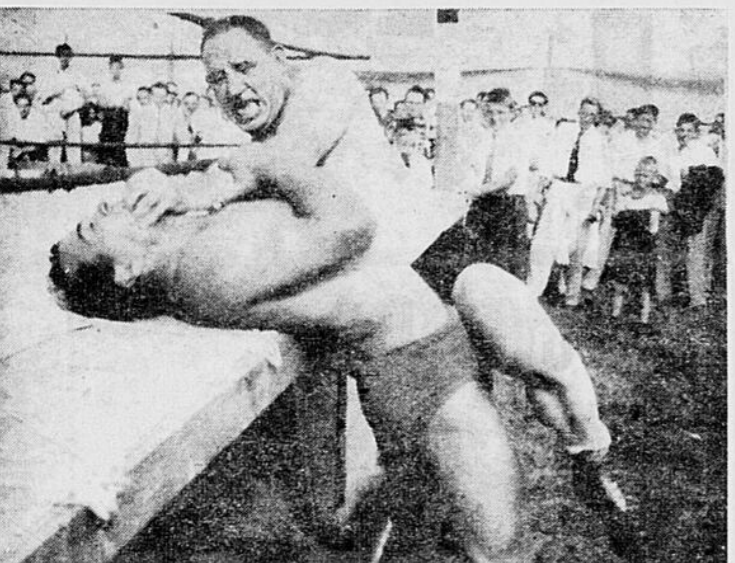
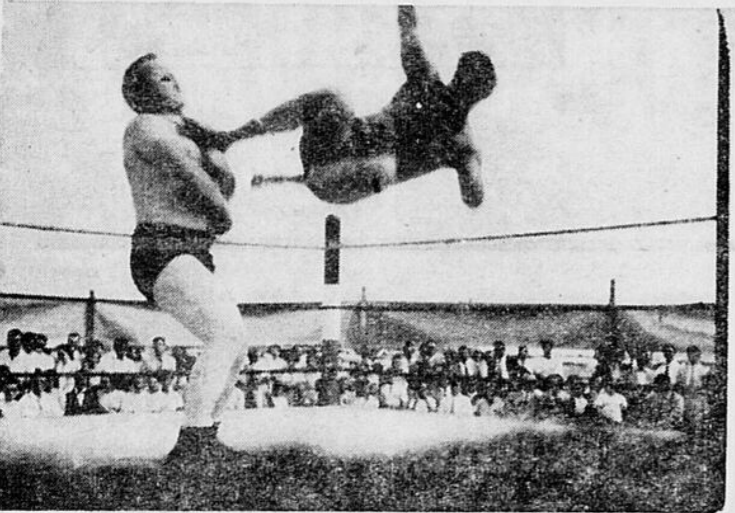
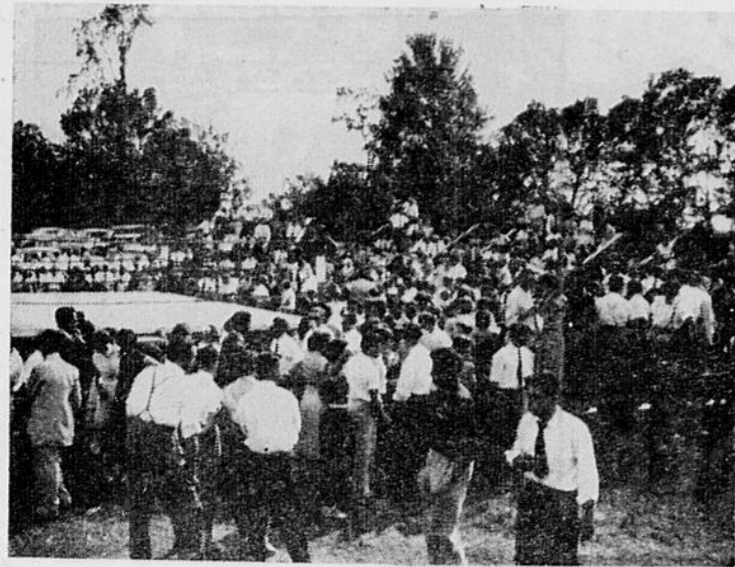
Réparation et installation de Brûleurs à l'huile de marque "ATLAS"

Réparation et Installation de lessiveuses automatiques de marque "INGLIS"

Ste-Marie Machine Shop.

OCTAVE BOIVIN, prop.
RUE LACROIX — TEL: 127 — Ste-Marie, Beauce

Succès de la lutte au Club Nautique



Dimanche dernier, comme tous les dimanches, un spectacle de lutte fut présenté au Club Nautique. On y remarqua une des plus fortes assistances encore jamais vue à cet endroit.

Ces programmes plaisent au public parce que les matchs sont organisés de façon à mettre aux prises des durs de durs

qui dédaignent les simulacres de combat.

Sur la photo du haut, Paul Degalles et Maurice Lapointe firent match nul dans une semi-finale de 30 minutes.

La deuxième nous montre Paul Degalles, dans une de ses attitudes arrogantes vis-à-vis de la foule. Il semble que ce soit le plaisir de celui-ci.

En troisième, un autre match nul a été déclaré entre Bob Madison et Antonio Baillargeon. Il s'agissait d'un 2 dans 3 de 90 minutes.

Nous voyons sur la quatrième photo Bob Marion à droite, administrant une râlée à Louis Papineau.

Un magnifique panier de provision fut offert comme prix de présence et fut gagné par M. Sauveur Perreault de Frampton. Nous voyons sur l'avant dernière vignette, M. Perreault détenteur du billet gagnant, serrant la main de M. Octave Boivin, promoteur des programmes de lutte. A ses côtés, M. Maurice Plante, de St-Isidore un fervent admirateur de Degalles. En bas, une photo qui donne une idée de la foule des spectateurs qui se réunissent dimanche au club.

Dimanche prochain, le 5 septembre à 2.30 h. p. m. un spectacle nouveau sera présenté, comprenant lutte et boxe. 8 boxeurs les yeux bandés s'élimineront et le dernier qui restera sera proclamé vainqueur.

Un autre match qui ne manquera pas de piquant sera celui de Paul Degalles avec Antonio Baillargeon. Il s'agit d'un match revanche d'une semi-finale de 2 dans 3 à finir. Toute la bourse au vainqueur. L'appât du gain leur fera sans doute risquer beaucoup. Suivra un combat par équipes qui unira Bob Morin et Pat Lawrence contre Juan Lopez et P. Delarosbiitt. Ce combat promet d'être des plus captivant. Il y aura également un autre combat par équipes, P. Bertrand et Jos Page contre John Michaud et Ray Marshall. Ces quatre nouveaux sauront surprendre la foule, et de plus, ils n'ont jamais été vus à Ste-Marie. John Michaud a déjà paru sur l'arène, mais en qualité d'arbitre.

En cas de pluie, le tout sera remis au dimanche suivant.

La J. A. C. en marche...

Vendredi, le 27 août, un groupe de jeunes se réunissent pour une assemblée générale. Après une courte prière, le président monsieur Léger Labbé dit quelques mots de bienvenue à l'adresse de ceux qui sont présents et spécialement des nouveaux venus. Quelques tours de chants interprétés en chœur nous disposent à mieux passer la veillée.

Le mot d'ordre pour le mois de septembre: "On s'abonne à JEUNESSE RURALE, le journal fait spécialement pour les jeunes ruraux, journal intéressant et instructif et qui ne coûte que quelques sous par mois; on a bonne aussi ses amis.

Après la présentation du mot d'ordre, mademoiselle Eva Giguère nous donne un résumé des cours d'orientation qu'elle vient de suivre à Notre-Dame du Cénacle et mademoiselle Marie-Berthe Giguère nous donne aussi ses impressions sur ces mêmes cours. Toutes deux se disent très contentes d'avoir été choisies, remercient la J.A.C. de les avoir envoyées et encourageant toutes celles à qui la même chance sera offerte à ne pas refuser. "Je croyais que c'était intéressant, nous dit Eva, mais jamais comme ce le fut." Mademoiselle Gisèle Giguère nous entretient des cours qu'elle suivit à l'école ménagère de Sainte-Germaine, ce sont des cours très pratiques et on ne regrette pas de les avoir suivis, même s'ils exigent quelques sacrifices, parce qu'ils sont pour nous une formation à tout point de vue.

Pour faire suite, sous forme de débat oratoire, quatre jeunes exposent quelques avantages et quelques

désavantages de la télévision. Bien que novices dans l'art oratoire, ces jeunes défendent très bien leur cause. Monsieur l'abbé Germain félicite les concurrents et nous dit que la télévision a des avantages et des désavantages mais qu'on ne peut la condamner pour cela. Toute chose a son bon et son mauvais côté et c'est chaque individu qui peut juger s'il doit suivre ou non tel programme à la télévision.

En août tous les dirigeants démissionnent. Monsieur l'abbé reforme alors son trio: chez les filles les mêmes sont restées mesdemoiselles Jeanette Grondin présidente, Fecteau secrétaire et T. Tardif trésorière; chez les garçons monsieur Yvon Giguère est élu président, monsieur Pierre Faucher demeure secrétaire et monsieur Dominique Giguère devient trésorier.

Le président sortant de charge félicite tous les nouveaux élus ou réélus, remercient tous ceux qui l'ont aidé dans sa fonction et les assure de sa coopération dans l'avenir.

Pour terminer, nous organisons des jeux et mademoiselle Marie-Berthe Giguère remporte le prix.

Après le chant de l'Au Revoir on se sépare content de sa soirée et se promettant d'y revenir à la prochaine occasion.

Nous profitons de la circonstance pour remercier notre aumônier, monsieur l'abbé Germain pour le dévouement inlassable qu'il a déployé auprès de nous. C'est à regret que nous vous voyons partir monsieur l'abbé, nous vous assurons de notre meilleur souvenir et de toute notre

Hommages à la population ouvrière
à l'occasion de la Fête du Travail

L. P. LACROIX

MARCHAND

Sainte-Marie

Tél. 8

A l'occasion de la Fête du Travail rendons
hommages à tous les travailleurs

ARTHUR GAGNON

BOUCHER

SAINT-MARIE

TEL: 205



M. Clermont Falardeau, de passage à Québec en fin de semaine, visitait son épouse actuellement hospitalisée.

Mme Alban Brochu de passage à Québec, récemment.

Mlle Edith Boivin de Montréal en visite chez M. et Mme Léo Boivin.

Mme Jean-M. Carotte a passé la fin de semaine à Québec, chez M. et Mme Marius Blouin, Avenue Murray.

M. et Mme Marius Blouin de Québec ont passé la journée de lundi à Ste-Marie.

Mlle Colette Gagnon a passé une semaine à Ste-Marie, chez M. et Mme Georges-Aimé Gagnon, après avoir visité la Gaspésie.

Le jeune Louis Gagnon, fils de M. et Mme Gaston Gagnon, de Montréal partira dimanche pour le Couvent de Rivière-à-Pierre dans le Comté de Portneuf.

Noces d'argent de
M. Mme Alfred Ferland

Dimanche, le 29 août, une centaine de parents et amis se réunissaient chez M. et Mme Alfred Ferland, pour célébrer leur 25ième anniversaire de mariage.

La fête avait été organisée très discrètement par les enfants des jubilataires avec le concours d'amis du voisinage.

M. le Curé Joseph Lehoux V. F. assistait au début de la soirée et a prononcé une allocution des mieux

sentie et très appréciée.

Une adresse lue par Denise, exprimait la reconnaissance et les souhaits des enfants. Une superbe gerbe de fleurs fut présentée à Mme Ferland par Marie la cadette. André, dit ses bons sentiments en récitant un compliment approprié et Pierre égaya l'assistance en débitant une pièce comique.

Une allocution fut également prononcée par M. Philippe Ferland, avocat, frère du jubilaire, qui résuma l'histoire de la famille.

Invités à prendre la parole, le jubilaire remercia l'assistance de la marque d'estime et d'amitié qui lui était témoignée. Il se dit particulièrement touché de la présence de M. le

Curé à cette fête de famille qui restera un événement mémorable pour lui et les siens.

MM. les abbés Clément Fecteau et Lapiere assistaient également à cette soirée. Ils ont égaya l'assistance par leurs chansons et leurs récits.

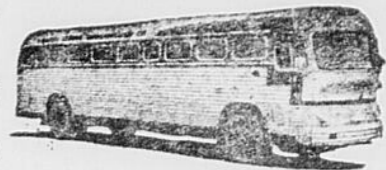
Des chants composés pour la circonstance et des chansonnettes bien choisies furent exécutés par un groupe de jeunes.

La soirée s'est passée très agréablement; il y eut quelques danses anciennes, un goûter et l'on se sépara heureux d'avoir assisté à une belle réunion de famille.

M. Joseph Ferland agissait comme maître de cérémonie.

RENDEZ-VOUS à L'EXPOSITION DE QUEBEC

par autobus



Durant la semaine de l'Exposition de Québec à partir de dimanche, le 5 septembre jusqu'à vendredi soir, le 10, un autobus du Québec Central sera à votre disposition, pour descendre le matin vers 9 heures et revenir le soir à 4.30 hres. Ces autobus feront le trajet directement au Terrain de l'Expo pour aller et revenir. Les voyageurs qui désireront le prendre à la gare du Palais pourront également le faire, il y aura arrêts à cet endroit.

Nous désirons offrir nos hommages les plus respectueux à la population ouvrière
à l'occasion de la Fête du Travail

CORPORATION BARONET Ltée

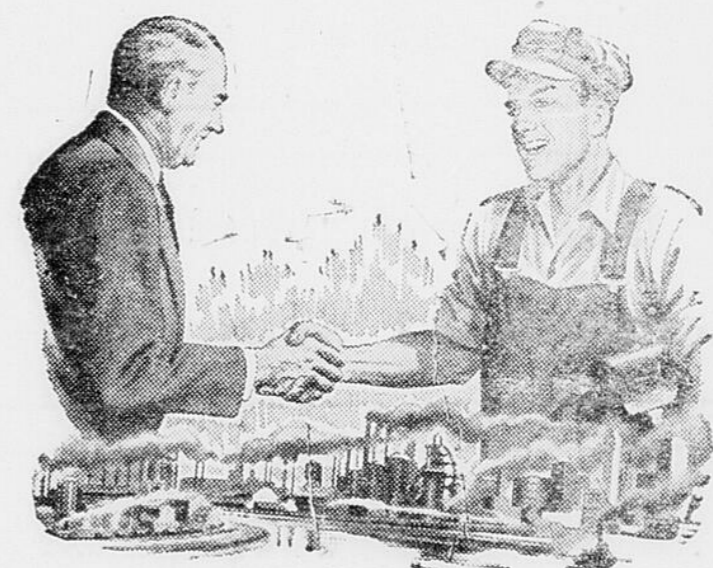
MANUFACTURIERS DE MEUBLES

Sainte-Marie

Tél. 36

C'est la Fête du Travail

Un symbole de
Fraternité
Humaine



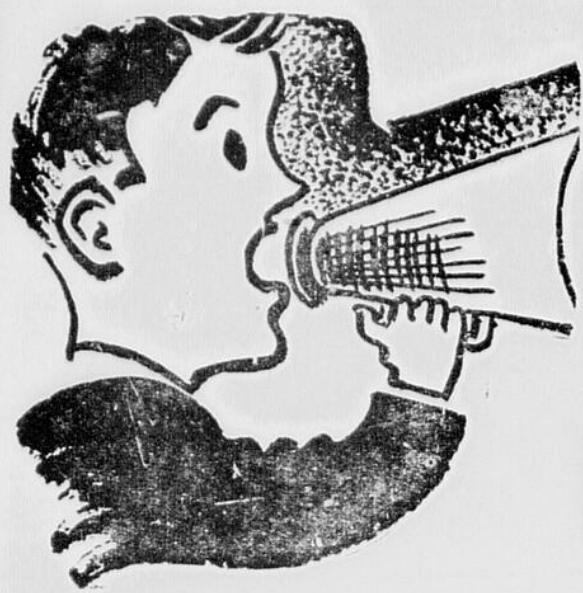
Nous espérons qu'à l'occasion de cette Fête tous ceux qui travaillent pour notre Compagnie, la célébreront avec la plus grande joie

J. A. VACHON & FILS Ltée

PÂTISSIERS

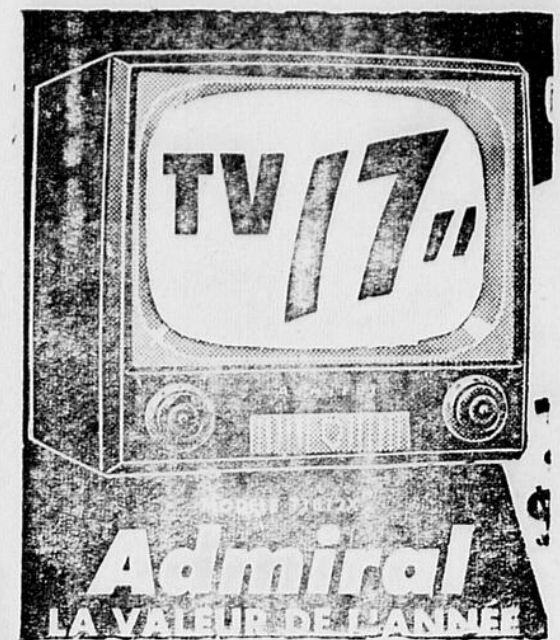
Sainte-Marie

Tél. 79



SPECIALIAUX

POUR L'OUVERTURE DES CLASSES



Chez

JOHN BESHRO & FILS

ENRG. **Ste-MARIE**
Beauce



COMPLETS

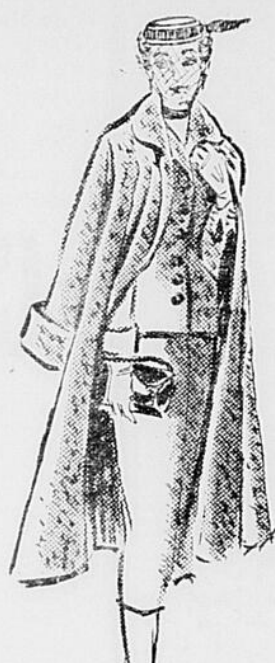
Pour HOMMES

VALEUR

EN SPECIAL

Lot de 50 complets pour

19.50



MANTEAUX

Pour DAMES

valeur **39.50**

pour

19.50



COMPLETS

POUR GARCONS

Pour l'ouverture des classes

Valeur \$22.50 En Spécial à

13.95

2 pantalons

CHEMISETTES

pour GARCONS

Couleurs assorties: Bleu, Blanc, Beige

Régulier \$2.49 en vente à

1.95

COTON JAUNE

FLANALETTE BLANCHE

EN VENTE — A 3 VERGES

pour **\$1.00**

OVERALLS

marque WHITEFIELD

\$3.75

2 pour **\$7.00**

Oui c'est dans une semaine qu'aura lieu le tirage n'oubliez pas la date c'est le samedi 11 sept. '54 à 6 hres alors vous savez quoi faire pour augmentez vos chances

NAPPES

EN PLASTIQUE ET EN COTON

EN VENTE

.79

COUVERTURES DE FLANALETTE

70 x 90

Assorties de couleurs

\$3.95

La paire

BAS NYLON

51 GAUGE — 15 DENIER

.79c

A l'occasion de la Fête du Travail, rendons hommages à tous les travailleurs.